

東莒猛沃碼頭北面南風靠泊工程近期開工

預定施工六個月，完工後可停靠大型船隻，方便旅客及貨物進出

【本報東莒訊】東莒猛沃碼頭第三期工程，預定於近期開工，完工後可停靠大型船隻，方便旅客及貨物進出。該項工程由東莒鄉公所主辦，目前已完成招標程序，預計六個月內完工。



東莒猛沃碼頭第三期工程，預計六個月內完工。

海鮮數量走下坡 藤壺、海苔另類佳餚

紅燒、煮湯口味道地 擄獲饕餮客的胃

【本報訊】地區四面環海，饕餮們酷愛的海鮮，近年來漸趨減少，而且已到了「山窮水盡」的地步。不過，不少分餐館結合地區特色，推出紅燒、煮湯等口味道地的佳餚，擄獲饕餮客的胃。

更生盃桌球賽地區代表今與台南市對壘

預料至少可獲第六名

【本報訊】由連江縣體育會桌球委員會組隊代表地區參加第十五屆更生盃全國桌球錦標賽，昨日由連江縣體育會組隊代表地區參加第十五屆更生盃全國桌球錦標賽，預料至少可獲第六名。

新公告電子遊藝場輔導規則

【本報訊】根據經濟部新公告的電子遊藝場輔導管理規則，檢具營業登記證、營業執照、辦理申請書、營業計畫書及營業計畫書附件等，應於六個月內，向主管機關申請登記。

連江縣立醫院醫師門診表

科別	醫師	門診時間
內科	李季	上午九時至十二時
外科	李季	下午二時至五時
小兒科	李季	上午九時至十二時
婦產科	李季	下午二時至五時
牙科	李季	上午九時至十二時
眼科	李季	下午二時至五時
耳鼻喉科	李季	上午九時至十二時
皮膚科	李季	下午二時至五時
泌尿科	李季	上午九時至十二時
放射科	李季	下午二時至五時
檢驗科	李季	上午九時至十二時
藥劑科	李季	下午二時至五時
物理治療科	李季	上午九時至十二時
職業治療科	李季	下午二時至五時
營養科	李季	上午九時至十二時
心理科	李季	下午二時至五時
精神科	李季	上午九時至十二時
急診室	李季	二十四小時

金門快輪八月份航報

航次	日期	時間	起	迄
第一航次	十日	晚上十時	基隆	福州
第二航次	十一日	上午九時	福州	基隆
第三航次	十七日	晚上十時	基隆	福州
第四航次	十八日	上午九時	福州	基隆

生活小常識

傳真紙卷筒 收藏成冊... 用大器大為為那款?

生活小常識

傳真紙卷筒 收藏成冊... 用大器大為為那款?

生活小常識

傳真紙卷筒 收藏成冊... 用大器大為為那款?

要提

見市場活絡，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。農曆六月廿八日宜開光謝神像。農曆六月廿九日宜祭祀神頭人。農曆六月三十日宜開市。

家庭小百科

更年期女性 不會變得更焦慮... 女人進入更年期，真的會導致她們愛鬱、焦慮嗎？

昨日股市

【中央社訊】昨日股市，台北三十一日電，台北股市今日多頭氣氛，開盤走高，收盤時，收盤指數一〇〇六六點。

地方簡訊

中華民國馬祖地區教育協會... 慶祝中華民國八十六年八月一日。

Advertisement for 'Soybean Noodle' (素麵) restaurant, including address and phone number.



地政、戶政、稅捐、政務、民政、地政、戶政、稅捐、政務、民政、地政、戶政、稅捐、政務、民政



地政、戶政、稅捐、政務、民政、地政、戶政、稅捐、政務、民政、地政、戶政、稅捐、政務、民政

縣稅捐、政戶、地政聯合辦公大樓動土

新環境將提供同仁好士氣 民眾洽公一次OK

【本報訊】連江縣政府為改善辦公環境，提高行政效率，特在縣政府對面興建「地政、戶政、稅捐、政務、民政」聯合辦公大樓。該大樓動土典禮於昨日舉行，由縣長曹常順主持，各界人士踴躍參加。曹縣長表示，這座大樓的興建，不僅是縣政府硬體建設的一大突破，更象徵著政府服務民眾的決心。大樓落成後，將提供同仁良好的工作環境，同時也讓民眾洽公更為便利，真正做到「一次OK」。

執政黨十五全中央委員選舉戰火拉到離島

角逐代表出招 透過各種管道向地方代表拉票

【本報訊】中國國民黨第十五次全國代表大會，將於下月在台北舉行。連江縣黨部為爭取地方代表支持，特別展開拉票活動。黨部表示，將透過各種管道，包括親訪、電話、簡訊等方式，向地方黨部及黨員進行宣傳，爭取他們的支持。此外，黨部也特別重視基層黨員的意見，希望透過他們的推薦，選出優秀的地方代表。目前，拉票工作正積極進行中，預計將有數名黨員獲選為地方代表。

曹常順：不再參選下屆中央委員

地方代表誰出馬？ 撲朔迷離

【本報訊】連江縣黨部日前舉行全體黨員大會，討論中央委員選舉事宜。縣長曹常順在會中明確表示，他將不再參選下屆中央委員。曹縣長表示，他目前的工作重心在於縣政建設，希望將更多精力投入到改善民生、促進經濟發展上。至於地方代表的人選，目前尚處於初步篩選階段，預計將在下月公佈名單。屆時，黨員們將根據黨章規定，選出代表參加全國代表大會。

「票選環保家族」一倒數十天

街頭巷尾環保人「站出來」 接受衛生局最深敬意

【本報訊】連江縣衛生局為推廣環保意識，特別舉辦「票選環保家族」活動。目前活動已進入倒數十天階段，街頭巷尾環保人士紛紛站出來，展現了高度的環保熱忱。衛生局表示，將對表現優異的環保家族給予表揚，並頒發獎狀。此外，衛生局也特別感謝廣大市民對環保工作的支持，這正是衛生局最感欣慰的地方。活動將持續至月底結束，屆時將選出全縣環保家族的冠軍。

多利業者引進大批水塔 無日一不親鄉好看

【本報訊】連江縣地區因連日降雨，部分地區出現水荒。為解決民生用水問題，多利業者引進大批水塔，確保居民每日有水可用。業者表示，這些水塔將分發到各鄉鎮，確保無日一不親鄉好看。目前，水塔已運抵縣城，並開始分發到各鄉鎮。居民們對業者及時引進水塔表示感謝，認為這不僅解決了燃眉之急，更體現了社會的溫暖。



社論

縣府展現「全方位」施政作為

連江縣政府自上任以來，展現了極高的施政效率與全方位服務民眾的決心。從改善交通、提升教育品質到加強社會福利，縣府在多個領域均取得了顯著成就。特別是在公共建設方面，聯合辦公大樓的動土典禮，更是展現了縣府推動現代化建設的魄力。此外，縣府也積極舉辦各類活動，如環保家族票選、水塔引進等，切實解決了民眾的實際困難。這些舉措不僅贏得了民眾的廣泛支持，也為連江縣的繁榮穩定奠定了堅實基礎。

代售釣魚用具

項目：釣竿、釣線、防凍鞋、漁撈網
地址：馬祖南竿鄉南竿村三三三號
電話：(0836) 2222

熱飲 冷飲

簡餐 當飲
地址：馬祖南竿鄉南竿村三三三號
電話：(0836) 2222

家庭活動

地址：馬祖南竿鄉南竿村三三三號
電話：(0836) 2222

破事

地址：馬祖南竿鄉南竿村三三三號
電話：(0836) 2222

水無日一不親鄉好看

錯不意生 塔水批大進引者業

票選環保家族

街頭巷尾環保人「站出來」

多利業者引進大批水塔

無日一不親鄉好看

地政、戶政、稅捐、政務、民政

青長林：文/圖

要提

民意論壇，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。

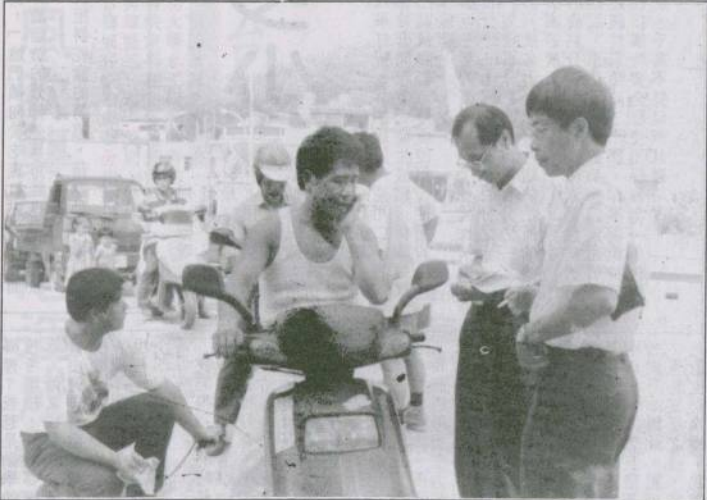
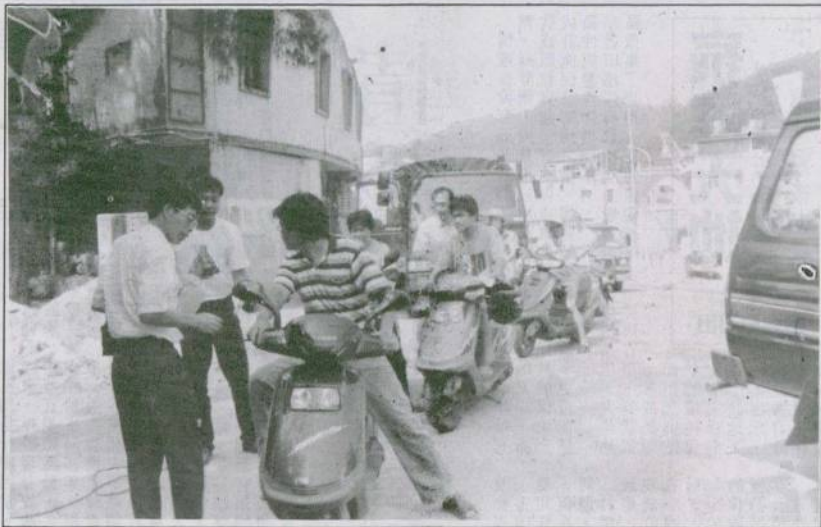
檢體小個做車愛爲日夏炎炎



隨著地區汽車和機車數量增加，再加缺少排氣檢測，所排出的廢氣對空氣品質有著直接影響。

衛生局免費汽機車排氣檢測，不但爲地區環保工作更上一層樓，車主們也可趁此讓愛車作個小體檢，符合標準者，行駛在路上更不用擔心被攔檢或受罰。

文／攝影：邱桂惠



農曆

今日 七月 宜祭祀破屋壞垣 忌開市頭

明日 二日 宜剃頭開名約采 忌開光



星期畫頁

家庭小百科

更年期女性 不會變得更焦慮

女人進入更年期，真的會導致她們憂鬱、焦慮嗎？過去的研究認為，停經女性增加憂鬱的比率，但最近一調查卻指出，從憂鬱或焦慮的發生率來看，似乎恰好相反，因為五十五歲以下女性，此兩種病的發生率為百分之十點八，但五十五歲以上則只有百分之五點三。

溫中盒 裝洗衣粉

嬰兒所使用之溫中盒，罐均設計精美，用完溫中後，可將它拿來裝洗衣粉，放在洗手間或廚房，刷洗檯面或水槽時，隨手可取用，非常方便。

金門快輪八月份航報

次航一第	次航二第
十一日：晚上十時基隆東引到福沃	三十日：晚上十時基隆東引到福沃
十一日：上午九時福沃到基隆	卅一日：上午九時福沃到基隆
(晚上七時抵基隆)	(晚上七時抵基隆)

電話：基隆三三三三二(二) 祖馬八八〇二二(六三八〇) 引東五五〇六七(六三八〇) 光莒一〇三九八(六三八〇)

本週鴻順離島航報

日期	星期	時間	起迄
8/1	五	上午九時	福沃至莒光
8/2	六	上午九時	福沃至莒光
8/3	日	上午九時	福沃至莒光
8/4	一	上午九時	福沃至莒光
8/5	二	上午九時	福沃至莒光
8/6	三	上午九時	福沃至莒光
8/7	四	上午九時	福沃至莒光

附註：莒光航線按週水陸定。前往東引、莒光來客須提前至分道碼頭。南風季節東引航線實際開航時間，旅客請於當日上午七時前向海運行。七十歲以上老人、六歲以下兒童免票，高中以下學生半價優惠。因應連江直轄縣政府先導修光航線。

連江縣立醫院醫師門診表

日期	時間	醫師
今日	上午	蘇行傑
今日	下午	李季
明日	上午	蘇行傑
明日	下午	李季

今日地區天氣

氣溫：廿五至廿九日
東南風
六至七級
陣風九級
浪高三至四公尺

資料提供：中央氣象局

昨日股市

【中央社記者張均德台北二日電】台北股市昨天呈開高走低勢，收盤時上漲四七.三點，收盤指數一〇四四八.九點，電子股又呈一支獨秀局面，指數漲點是否因加權指數昨天開盤最高點一〇四一四.二五點，當日最低點收盤指數一〇四一八.〇六點，上漲七五.四元，不含金融股指數七五二八.五九點，上漲七五.二五點。

昨天上漲家數一五七家，持平者四六家，下跌者二六三家。成交量前一〇個位股分別聯電、旺宏、華邦電、台積電、宏電、日月光、神達、中工、大眾、中鋼。

地方簡訊

財政部台灣省北區國稅局金門服務處第二辦公室，奉准連江縣所得稅扣繳申報實務講習會，定於八月八日(星期日)上午八時至下午四時，在該處舉行。

三、內容：連江縣社會教育館一樓演講廳。

四、報名電話：二五八六一、二五八六二。

活動看板

一、台航增班：七月廿一日至八月十七日，每日增一班。

時間：下午六時半，並已受理訂位。

二、國華航空「保育鳥類」公益活動。

八月一日起，旅客收集十二張已搭乘的機票印有保育鳥類圖案，即可兌換精美鳥類彩繪馬克杯一只。

生活語錄

你不能決定生命的長度，但你可以控制它的寬度，即——你不能決定自己的身高，但你可以控制自己的體重。

——原 韓

沒有經過反省的人生，是不值得活的。

——蘇格拉底

以記憶對抗遺忘。

——尼德拉

生活小常識

傳真紙卷筒 收藏戒指

傳真紙或卷筒紙用後，可將卷筒紙捲起來，做成珠寶盒。找一個長方形空紙盒，量出其寬度，將每只卷筒紙切成同樣長度，再以漂亮的棉布包起來，並塞進紙盒內。然後將戒指或項鍊間隔插在卷筒紙與棉布間的縫隙中。既可整齊收藏首飾，找起來也很方便。

用大剪刀 為那散？

你行動電話，到底是為了什麼？根據今年七月美國伊利諾州的一項調查，百分之五十九的人說，行動電話帶給他們很大的方便；百分之二十二的人表示行動電話根本是一種「必需品」；百分之十七的人承認，對他們而言，這是一個人身分地位的象徵。

馬祖南竿介壽村軍友街三三〇號
電話：(〇八三六)二二六六〇

素簡餐附設
住址
電話

選票選
做環
票選
做環
票選
做環

軍民不便之處請見諒。

青葉營造廠負責人 王連欽 敬啓
連絡電話：(〇八三六)二五二九七

稿定期近估評響影境環場機竿南

署保環轉局航民送稿定評環將內月個半定預社問顧術技埠港華中

【本報訊】中華港埠技術顧問社，為配合南竿機場擴建工程，將於下月內，將該項工程對環境影響評估報告，送交環保局轉送民航局，以便在半年內，對該項工程對環境影響評估報告，進行初步評估。

中華港埠技術顧問社，於日前，向環保局，送交該項工程對環境影響評估報告，該項報告，係由該社，聘請專家，對該項工程，進行初步評估，報告中，指出該項工程，對環境影響，將有若干方面，如：噪音、空氣污染、水質污染、土壤污染、生態破壞等，均將受到影響。

環保局，在收到該項報告後，將於下月內，對該項報告，進行初步評估，並將評估結果，送交民航局，以便在半年內，對該項工程，進行初步評估。

四鄉戶政事務所今起資訊系統平行作業

民眾辦理戶籍遷徙免奔波 遷入地辦理即可

【本報訊】連江縣四鄉戶政事務所，自今日起，將採用資訊系統平行作業，民眾辦理戶籍遷徙，可直接向遷入地戶政事務所辦理，免向遷出地戶政事務所辦理，民眾可就近至任一户政事務所申請，即可辦理。

連江縣政府，為便利民眾，特將四鄉戶政事務所，改為資訊系統平行作業，民眾辦理戶籍遷徙，可直接向遷入地戶政事務所辦理，免向遷出地戶政事務所辦理，民眾可就近至任一户政事務所申請，即可辦理。

連江縣政府，為便利民眾，特將四鄉戶政事務所，改為資訊系統平行作業，民眾辦理戶籍遷徙，可直接向遷入地戶政事務所辦理，免向遷出地戶政事務所辦理，民眾可就近至任一户政事務所申請，即可辦理。

天候不佳 北竿航站班機受影響

正班報到不理想 候補客順利成行

【本報訊】北竿航空站，昨日因天候不佳，班機受到影響，正班報到不理想，候補客順利成行。

北竿航空站，昨日因天候不佳，班機受到影響，正班報到不理想，候補客順利成行。

北竿航空站，昨日因天候不佳，班機受到影響，正班報到不理想，候補客順利成行。

用啓工完心中動活人老村螺珠

坐來空有家人老 在所好茶喝天聊



（青長林：文/圖）用啓工完心中動活人老村螺珠

機契新發開 區光觀合結

鏡借得值 景願光觀門金

【本報訊】根據縣政府，為配合金門觀光區開發，特將該區，劃分為若干個開發區，並發給開發契機，以利開發。

金門觀光區，係由縣政府，為配合金門觀光區開發，特將該區，劃分為若干個開發區，並發給開發契機，以利開發。

金門觀光區，係由縣政府，為配合金門觀光區開發，特將該區，劃分為若干個開發區，並發給開發契機，以利開發。

推動公共建設事先溝通為重

【本報訊】南竿鄉公所，為配合各項建設，特將該項建設，與民眾進行溝通，以利建設。

南竿鄉公所，為配合各項建設，特將該項建設，與民眾進行溝通，以利建設。

南竿鄉公所，為配合各項建設，特將該項建設，與民眾進行溝通，以利建設。

他山之石

【本報訊】根據縣政府，為配合金門觀光區開發，特將該區，劃分為若干個開發區，並發給開發契機，以利開發。

金門觀光區，係由縣政府，為配合金門觀光區開發，特將該區，劃分為若干個開發區，並發給開發契機，以利開發。

金門觀光區，係由縣政府，為配合金門觀光區開發，特將該區，劃分為若干個開發區，並發給開發契機，以利開發。

爐出劃規程工堤防村沙津

來風颳怕不 防堤高加萬千三資斥

【本報訊】津沙村防堤工程，已於日前，開始動工，預計耗資三千萬元，將使防堤高度增加一萬公尺，以應付颶風之威脅。

津沙村防堤工程，已於日前，開始動工，預計耗資三千萬元，將使防堤高度增加一萬公尺，以應付颶風之威脅。

津沙村防堤工程，已於日前，開始動工，預計耗資三千萬元，將使防堤高度增加一萬公尺，以應付颶風之威脅。

另一種便利行業

【本報訊】有一種便利行業，名為「水電維修」，其業務範圍，包括：水電維修、房屋維修、家具維修等，深受民眾歡迎。

有一種便利行業，名為「水電維修」，其業務範圍，包括：水電維修、房屋維修、家具維修等，深受民眾歡迎。

有一種便利行業，名為「水電維修」，其業務範圍，包括：水電維修、房屋維修、家具維修等，深受民眾歡迎。

繁頻所場公共入出年少青 假暑放

益權翁人主障保 檢安強加局警縣

【本報訊】目前正值暑假期間，不少青少年，經常出入公共場所，警方為加強安全管理，特在各公共場所，增加警力，以確保青少年之安全。

目前正值暑假期間，不少青少年，經常出入公共場所，警方為加強安全管理，特在各公共場所，增加警力，以確保青少年之安全。

目前正值暑假期間，不少青少年，經常出入公共場所，警方為加強安全管理，特在各公共場所，增加警力，以確保青少年之安全。

節親父 節佳樂歡

歡樂佳節 歡慶佳節

【本報訊】南竿鄉公所，為慶祝父親節，特舉辦父親節慶祝活動，邀請全體鄉親，共同歡慶佳節。

南竿鄉公所，為慶祝父親節，特舉辦父親節慶祝活動，邀請全體鄉親，共同歡慶佳節。

南竿鄉公所，為慶祝父親節，特舉辦父親節慶祝活動，邀請全體鄉親，共同歡慶佳節。

節稅妙招

【本報訊】國稅局，為便利民眾，特提供節稅妙招，包括：利用免稅額、利用扣除額、利用優惠稅率等，以減輕稅務負擔。

國稅局，為便利民眾，特提供節稅妙招，包括：利用免稅額、利用扣除額、利用優惠稅率等，以減輕稅務負擔。

國稅局，為便利民眾，特提供節稅妙招，包括：利用免稅額、利用扣除額、利用優惠稅率等，以減輕稅務負擔。

代售釣魚用具
項目：釣竿、釣線、防海、漁撈網
地址：南竿鄉公所對面

冷熱飲 民教水
地址：南竿鄉公所對面

環境保護活動
地址：南竿鄉公所對面

本廠訂於中華民國八十六年七月廿一日起至八十六年十月三十日止，每日下午七時至十九時，在廠內舉行「環境保護」活動，歡迎各界人士參加。

本廠訂於中華民國八十六年七月廿一日起至八十六年十月三十日止，每日下午七時至十九時，在廠內舉行「環境保護」活動，歡迎各界人士參加。

品作圍入獎學文報日祖馬

祖馬的揚飛翅展

吳金照

楔子
馬祖，昔日當兵者的沙場戰場，大陸中...

情義
在馬祖說福州話自是再熟悉不過了，但對不懂福州話者，猶如...

先社會經濟發展，軍民一家其樂融融，但地區發展展難，人口逐年大量外流...

馬祖戀情
馬祖 一串脫了線的珍珠
在海棠與著葉間
伴著 閩江黃橙的淒涼
浪濤地 滾動
就角聲起 旌旗飄揚
砲聲 轟隆隆
織成綿密的 烽火情
當煙消霧散後 浪拍岸岩
偶傳 閃爍的

曹博鈞
綠寶石 伴著 馬祖酒香
飄送 本土文化的
田園交響曲
創作思維描述：
第一首 藉由地理環境及歷史背景來勾引起清幽的鄉情
第二首 描述戰事掀起後軍民一家的悲難真情及戰後靜肅的氣息
第三首 側視地方自治後南北互爭心結，期能攜手同創新局
第四首 盼結合農漁改革及觀光資源來發展地方特色，呈現山海美景。

之於金門、天人之於澎湖。尋訪勝的民俗熱潮在臺灣正...

特別專題
綠色隧道，以小巴士編織成網，則馬祖風情愈添亮麗，觀光事業亦將綿延不絕。

連江縣立醫院醫師門診表
今日地區天氣
氣溫：廿五至卅一度
東南風
五至六級
陣風八級
浪高二至三公呎

本週鴻順離島航報
TEL: 221-193
日期 星期 時間 起 迄

金門快輪八月份航報
第一航次：十月十日 晚上十時基隆經東引到福沃
第二航次：十月十二日 晚上十時基隆經東引到福沃

家庭小百科
寶特瓶 幫忙澆花
夏天出門度假時，不要忘了做好養護盆栽的工作。

生活小常識
蟑螂不死
蟑螂依其生活習性，但對水的需求甚於食物，所以許多主婦常以為用水把牠沖走，牠就能死。

每日南北快輪時刻表
自來水廠八月份輪區供水表

活動看板
一、台航增班：七月廿一日至八月十七日，每日增一班。
二、國華航空「保育鳥類」公益活動。

地方簡訊
財政部台灣省北區國稅局金門服務處第二辦公室
一、時間：中華民國八十六年八月七日(星期四)上午八時至下午八時

昨日股市
一、中央社記者張均德台北十四日電：台北股市今天呈開高走低勢，收盤時上漲十六點八六點，收盤指數一〇六六點七六點。

生活雋語
我對名聲沒有興趣，如果我的行動有這樣的動機，廣義而言，你應該認為人行善，你不該期待有什麼回報。

生活雋語
我對名聲沒有興趣，如果我的行動有這樣的動機，廣義而言，你應該認為人行善，你不該期待有什麼回報。

生活雋語
我對名聲沒有興趣，如果我的行動有這樣的動機，廣義而言，你應該認為人行善，你不該期待有什麼回報。

提要

民意論壇，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。

農曆

日宜祭祀開頭開光忌

明

日宜祭祀忌 安床

店號
地址：馬祖南竿分會對面三三〇號
電話：(〇八三六)二二六六〇

素食
簡餐 附設

住址

電話

票選
馬祖日報社

八月份

事

連絡電話：(〇八三六)二二五二九七

東莒舉行八十七年基層公共工程說明會

由鄉公所秘書主持，建設局及顧問公司列席說明，部份工程概算及計畫獲通過

【本報東莒訊】林榮春鄉長主持，連江縣政府建設局及方元四季工程顧問公司均派員列席說明，東莒部份八十七年度基層公共工程計畫說明會，於昨日在東莒鄉公所舉行說明會，由鄉公所秘書主持，建設局及顧問公司列席說明，部份工程概算及計畫獲通過。

黃順泉主持，連江縣政府建設局及方元四季工程顧問公司均派員列席說明，東莒部份八十七年度基層公共工程計畫說明會，於昨日在東莒鄉公所舉行說明會，由鄉公所秘書主持，建設局及顧問公司列席說明，部份工程概算及計畫獲通過。

黃順泉主持，連江縣政府建設局及方元四季工程顧問公司均派員列席說明，東莒部份八十七年度基層公共工程計畫說明會，於昨日在東莒鄉公所舉行說明會，由鄉公所秘書主持，建設局及顧問公司列席說明，部份工程概算及計畫獲通過。

港務機關計畫擴建碼頭 增加沙頭腹地



碼頭擴充計畫將興建車道，以增加使用腹地。(圖/文：陳明輝)

【本報訊】為了增加白沙碼頭卸貨作業的腹地，港務機關計畫將碼頭內側兩處填海造地，增加沙頭腹地，以利貨物裝卸及車輛進出。

港務機關計畫將碼頭內側兩處填海造地，增加沙頭腹地，以利貨物裝卸及車輛進出。

港務機關計畫將碼頭內側兩處填海造地，增加沙頭腹地，以利貨物裝卸及車輛進出。

汽、機車免費檢測南北竿日程公布

【本報訊】衛生局今起將陸續在南北竿舉辦汽、機車免費檢測，凡過期的車主可於規定時間內前往指定地點檢測。

衛生局今起將陸續在南北竿舉辦汽、機車免費檢測，凡過期的車主可於規定時間內前往指定地點檢測。

衛生局今起將陸續在南北竿舉辦汽、機車免費檢測，凡過期的車主可於規定時間內前往指定地點檢測。

【本報訊】連江壹號「檢修」十五日交船，中國船塢中心先將船隻檢修，了解船隻在水上行駛情形，以及上層檢驗船底、尾軸及車葉是否有變形，在完水工及上層檢驗後，於十九日才進行檢修，整個檢修要三十個工作天，廠商預計十五日交船，屆時地方將派人前往驗收，若過期十九日可返馬。

自衛隊補償金申請十戶籍建檔 業務大增

【本報訊】自衛隊補償金申請業務大增，自衛隊補償金申請業務大增，自衛隊補償金申請業務大增。

自衛隊補償金申請業務大增，自衛隊補償金申請業務大增，自衛隊補償金申請業務大增。

自衛隊補償金申請業務大增，自衛隊補償金申請業務大增，自衛隊補償金申請業務大增。

改善后沃村道路積水問題 招新有題問水積路道村沃后善改

【本報訊】為改善后沃村道路積水問題，地方道路局擬定改善計畫，招新有題問水積路道村沃后善改。

地方道路局擬定改善計畫，招新有題問水積路道村沃后善改。

地方道路局擬定改善計畫，招新有題問水積路道村沃后善改。

連江縣立醫院醫師門診表

門診	上午	下午	門診	上午	下午
內科	陳明輝	李李	外科	李李	李李
小兒科	李李	李李	婦科	李李	李李
牙科	李李	李李	耳鼻喉科	李李	李李
檢驗科	李李	李李	檢驗科	李李	李李
檢驗科	李李	李李	檢驗科	李李	李李
檢驗科	李李	李李	檢驗科	李李	李李

金門快輪八月份航報

日期	星期	上午	下午	起	迄
8/12	二	七時	十一時	福州	馬祖
8/11	一	七時	十一時	馬祖	福州
8/10	日	九時	十一時	福州	馬祖
8/9	六	九時	十一時	馬祖	福州
8/8	五	九時	十一時	福州	馬祖
8/7	四	九時	十一時	馬祖	福州
8/6	三	九時	十一時	福州	馬祖

家庭小百科

夏天出門度假時，不要忘記做好保護皮膚的工作。找個寶特瓶裝滿水，將瓶蓋蓋緊，然後以錐子在瓶蓋正中戳個小洞。

將瓶子倒立插入土裏，瓶蓋部分埋在土裏，瓶裏的水就得以一點一點流入土裏，約五天不用澆水也沒問題。

原子筆水 沾衣服時

衣物沾到原子筆水時，直接將汗沾酒精，然後用衛生紙將酒精吸乾，以免擴散，反覆幾次再用清水洗滌。

等髒汗變淺時，用溫水加咖啡的傳統肥皂，以手指搓洗幾次即可洗淨。

生活小常識

蟑螂不死

蟑螂依水、食物維生，但對水的需求甚於食物，所以許多主婦常以為用水把蟑螂沖入排水管就能淹死牠的觀念是錯誤的！

蟑螂不但會游泳，還會沿著水管爬進浴室呢！因此應該把家中會漏水的龍頭、水管修好，廚房浴室水管要定期檢查，防止水滲漏。

也不可忽視，排水管別忘了加蓋；而潮濕的住家最好加裝除濕機，並加強通風設備與空氣流通，可以減少蟑螂在你家逗留的時間。

夫妻理財要溝通

夫妻間對家庭財務的管理和運用，都要彼此溝通，取得共識才是。如果有一方感到不滿而心生怨憤，都將是一大缺憾，如果深愛另一半，就要讓彼此快樂地過日子，讓彼此心甘情願地付出，可別自以為是，欺人欺己。

昨日股市

股票	最高	最低	收盤	漲跌
中興	11.50	11.20	11.40	+0.20
華新	10.80	10.50	10.70	+0.20
華新	10.80	10.50	10.70	+0.20
華新	10.80	10.50	10.70	+0.20

活動看板

一、台航增班：七月廿一日至八月十七日，每日增一班。

時間：下午六時半，並已受理訂位。

二、國華航空「保育鳥類」公益活動。

八月一日起，旅客收齊十二張已搭乘的機票，即可兌換精美鳥類攝影馬克杯一只。

地方簡訊

財政部台灣省區國稅局金門服務處第二辦公室，於八月七日(星期四)上午八時在該處舉行「中華民國八十六年八月七日(星期四)上」。

三、內容：認識國稅、所得稅扣繳、所得稅、所得稅、所得稅。

四、報名電話：二五八六一、二五八六二。

要提

見市場活絡，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方志

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

農曆七月 宜祭祀

農曆七月 宜祭祀 忌安床 忌安葬

實地調查東引彈藥庫爆炸事件 探訪民隱、受理人民陳情

監委謝崑山、江鵬堅：瞭解真相後對社會具有澄清作用

【本報訊】針對東引彈藥庫爆炸事件，監察委員謝崑山、江鵬堅指出，主要是實地瞭解及觀察，讓事實真相對社會具有澄清作用。

八月三日東引彈藥庫爆炸，引起全國注目，監察院昨天組成調查小組，謝崑山、江鵬堅委員在陸軍部督察人員陪同下到東引實地瞭解，並對該處相關人員進行調查。

謝崑山、江鵬堅兩委員昨天上午搭機抵馬，隨即搭乘快輪前往東引。謝崑山、江鵬堅兩委員昨天上午搭機抵馬，隨即搭乘快輪前往東引。

教育部一行訪視各地各校 視察軟硬體設備 瞭解教育現況



教育部一行訪視各地各校 視察軟硬體設備 瞭解教育現況

【本報訊】教育部會計長楊德川及國教司人員昨天抵馬進行教育訪視，他們除了走訪各校考察校園環境、軟硬體設備外，對地區教育現況也作了一番瞭解。

他們在訪視仁愛國小時，對該校提出供校方的意見，據了解，今年度教育部所編列的預算，遭立法院刪減一百多萬，在預算緊縮下，他們對各項經費的補助更為謹慎，因此來馬實地訪視教育現況，對校園軟硬體設備作一瞭解。

台灣航空馬祖—台中航線 十八日再出發 每天往返三班 九月底起特價優待

【本報訊】台灣航空公司馬祖—台中航線，將於十八日起以全新班機每天往返三班，飛航初期，凡搭乘旅客將享有同台北—馬祖機票特價優待。

父親節 跟老爸聊聊 國防官兵可免費過透視影像電視電話表心意

【本報訊】慶祝八月八日父親節，由行政院研考會與國防部主辦的「親情一活動」將於今天在馬祖各營區展開。

慶祝父親節 齊聚餐叙 南竿鄉公所邀爸爸乾一杯！

【本報訊】為慶祝一年一度父親節，南竿鄉公所今天上午十一時將於介壽第一餐館舉辦慶祝酒會，會中並頒發表揚模範父親陳隆國、林大光。

創造馬祖商業特色

馬祖商業雖然發展較晚，但是近年來已有了不錯的發展，特別是觀光商業，觀光商業的興起，是社會經濟發展到一定程度的產物。

馬光武街用電超載 台電搶修 用戶受災一天 無線電之苦



【本報訊】南竿馬光武街近年因用電激增，六日晚間發生超載並燒毀電線情形，部份用戶也受災一天無電之苦。

連江縣八十六年模範父親及具體表揚事蹟

- 陳隆國，七十七歲，表揚事蹟：一、該員早年喪妻，以一身兼職，育有四男四女，長子任職於本縣公路監理所，次子、三子、四子均在台營公司擔任幹部職務。...

代售釣魚用具 美豪店 項目：釣竿、釣魚、防凍鞋、漁務網

情人節套餐 餐前酒、明蝦沙拉、甜點、咖啡

事啟破爆 本廠訂於中華民國八十六年七月廿一日起至八十六年十月三十日止...

北竿鄉各界慶祝父親節茶會溫馨登場

會中表揚模範父親陳兆鎮，鄉長以母語祝福與會者，爸爸們歡渡屬於自己的日子



北竿鄉各界慶祝父親節，鄉長以母語祝福與會者，爸爸們歡渡屬於自己的日子。

【本報訊】北竿鄉慶祝八十六年父親節茶會，昨日上午在鄉公所禮堂舉行，由鄉長王詩銘主持，並由鄉長以母語祝福與會者，爸爸們歡渡屬於自己的日子。

茶會中，鄉長王詩銘在致詞時，首先向全體與會者致以誠摯的問候，並祝賀大家身體健康、工作順利、家庭幸福。他並勉勵爸爸們，要以身作則，為子女樹立良好的榜樣。

在座談中，爸爸們紛紛發言，分享育兒心得。大家一致認為，父親在家庭中扮演著至關重要的角色，不僅是經濟的支柱，更是子女成長的引路人。爸爸們應多花時間陪伴子女，傾聽他們的訴求，給予他們鼓勵和支持。

茶會最後，鄉長再次致詞，感謝各界人士對父親節活動的支持，並祝願所有爸爸們生活幸福、事業有成。

所得稅扣繳暨申報實務講習會 多受眾益 專家傾囊相授

【本報訊】所得稅扣繳暨申報實務講習會，昨日上午在鄉公所禮堂舉行，由稅務專家主講，內容包括所得稅法、申報實務、扣繳實務等，吸引了眾多鄉民參加。

講習會由鄉公所主辦，邀請了多位稅務專家擔任講師。講座內容豐富實用，涵蓋了所得稅的各項規定、申報程序、扣繳義務等。專家們通過案例分析，詳細講解了如何正確申報所得稅，以及企業如何履行扣繳義務。

與會鄉民表示，此次講習會非常實用，不僅解決了他們在申報所得稅時遇到的各種疑難問題，也讓他們對所得稅的相關規定有了更深入的了解。大家紛紛表示，將認真學習，依法申報。

東引鄉所會作東邀宴爸爸 模範父親王才妹接受表揚

【本報訊】東引鄉公所為慶祝父親節，特別邀請爸爸們到鄉公所聚餐，並表揚模範父親王才妹。王才妹在致詞中表示，將繼續努力，為家庭做出更多貢獻。

東引鄉公所為慶祝父親節，特別邀請了全鄉的爸爸們到鄉公所聚餐。鄉長在致詞中，對爸爸們的辛勤工作和對家庭的默默奉獻表示敬意。他並表揚了模範父親王才妹，表彰他在工作和家庭中表現出的優秀品質。

王才妹在致詞中表示，自己一直以來都嚴格要求自己，努力做好工作，同時也要盡好父親的責任。他感謝鄉公所對他的表揚，並表示將繼續努力，為家庭做出更多貢獻。

北竿籍漁船尼姑山附近觸礁進水 人員平安獲救

性切迫組小難救急緊上海立成顯突次再；理處警報時及軍駐

【本報訊】北竿地區一艘編號為光華二二二二號的漁船，於昨日下午七時許在尼姑山附近觸礁，船身進水，所幸船員及時獲救，無人受傷。

據悉，該漁船在出海作業時，因受強風影響，不慎觸及尼姑山礁石。船長隨即發出求救信號，並組織船員進行自救。由於船員訓練有素，大家沉着冷靜，成功將船員全部救起。

海巡署接獲報警後，立即派員前往現場。海巡人員在接到求救信號後，迅速趕到現場，發現漁船已嚴重受損，海水不斷湧入。海巡人員立即展開救援，將船員一一救起，並將傷者送往醫院救治。

目前，該漁船仍擱淺在礁石上，海巡署已派員進行打撈。據悉，該漁船已投保，保險公司將負責打撈費用。

大海無情 災難隨時可能發生 人命關天 救難組織必須成立

【本報訊】日前北竿一艘漁船因不慎觸礁，船員幸而獲救，但此次意外再次凸顯了海上救難的緊迫性。專家呼籲，應成立救難組織，以確保海上人員的安全。

海上作業環境複雜，風險極高。一旦發生意外，救援難度極大。因此，成立救難組織至關重要。該組織應由政府、企業和民間共同組成，負責制定救難計劃、提供救難設備、組織救難行動等。

專家建議，政府應加大對海上救難工作的投入，完善救難體系。企業應加強對員工的安全培訓，提高自救互救能力。民間組織應發揮優勢，參與救難工作。

北竿今召開建基說明會 歡迎鄉親提供建言

【本報訊】北竿鄉公所為改善地方建設，將於今日召開建基說明會，歡迎鄉親踴躍參加，提供寶貴意見。

說明會將由鄉長主持，邀請各級幹部參加。會議將就地方建設的各項問題進行討論，包括道路修繕、水利設施、教育醫療等。鄉親們可以就自己關注的問題提出建議和意見。

鄉公所表示，將認真聽取鄉親的意見，並將其作為制定建設計劃的重要參考。希望鄉親們踴躍參加，為北竿的建設貢獻力量。

金門快輪八月份航報

日期	星期	上午	下午	起	迄
8/12	二	七時	十一時	福州至東引	北
8/11	一	十一時	三時	福州至東引	北
8/10	日	六時	十時	福州至東引	北
8/9	六	九時	三時	福州至東引	北
8/8	五	九時	三時	福州至東引	北
8/7	四	九時	三時	福州至東引	北
8/6	三	九時	三時	福州至東引	北
8/5	二	九時	三時	福州至東引	北
8/4	一	九時	三時	福州至東引	北
8/3	日	九時	三時	福州至東引	北
8/2	六	九時	三時	福州至東引	北
8/1	五	九時	三時	福州至東引	北

生活小常識

三溫暖並非人人都可試

三溫暖浴池是一種高溫蒸氣浴，有消除疲勞、減肥、美肌、健身、促進人體新陳代謝之功用。對於腰酸背痛、風濕關節炎、手足麻痺、四肢痠軟等症，有顯著療效。但對於患有高血壓、心臟病、糖尿病、哮喘、胃病、肝病、腎臟病、皮膚病、傳染病、急性發熱、婦女經期、產後、小兒發燒、老人體弱、以及患有各種慢性疾病者，不宜使用。

此外，使用三溫暖時，應注意以下事項：1. 時間不宜過長，一般以15-20分鐘為宜。2. 進出三溫暖時，應穿好衣服，避免感冒。3. 使用後應多喝水，以促進新陳代謝。4. 患有上述疾病者，應在醫生指導下使用。

生活簡訊

【本報訊】北竿鄉公所為慶祝父親節，將於近日舉行一系列活動，包括茶會、聚餐等，歡迎鄉親踴躍參加。

【本報訊】北竿鄉公所將於近日召開建基說明會，歡迎鄉親踴躍參加，提供寶貴意見。

【本報訊】北竿鄉公所將於近日舉行一場公益活動，為貧困地區籌集善款，歡迎各界人士踴躍參加。

連江縣立醫院醫師門診表

門診	醫師	時間
內科	李李	上午八時至十二時
外科	李李	上午八時至十二時
小兒科	李李	上午八時至十二時
婦產科	李李	上午八時至十二時
牙科	李李	上午八時至十二時
耳鼻喉科	李李	上午八時至十二時
皮膚科	李李	上午八時至十二時
泌尿科	李李	上午八時至十二時
檢驗科	李李	上午八時至十二時
放射科	李李	上午八時至十二時
藥劑科	李李	上午八時至十二時
護理科	李李	上午八時至十二時

每日南北竿快輪時刻表

日期	星期	上午	下午	起	迄
8/12	二	七時	十一時	福州至東引	北
8/11	一	十一時	三時	福州至東引	北
8/10	日	六時	十時	福州至東引	北
8/9	六	九時	三時	福州至東引	北
8/8	五	九時	三時	福州至東引	北
8/7	四	九時	三時	福州至東引	北
8/6	三	九時	三時	福州至東引	北
8/5	二	九時	三時	福州至東引	北
8/4	一	九時	三時	福州至東引	北
8/3	日	九時	三時	福州至東引	北
8/2	六	九時	三時	福州至東引	北
8/1	五	九時	三時	福州至東引	北

昨日股市

【本報訊】昨日股市走勢平穩，收盤時下跌五八二點。收盤指數九八六六點，成交量較昨日減少。市場氣氛較為清淡，投資者多持觀望態度。

【本報訊】昨日股市走勢平穩，收盤時下跌五八二點。收盤指數九八六六點，成交量較昨日減少。市場氣氛較為清淡，投資者多持觀望態度。

要提

見市場活絡，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。

農曆六月廿七日宜祭祀納采嫁娶忌安葬

農曆七月七日宜祭祀剃頭祈禱忌開光

重沉與熬煎屬家者難罹

(一) 沉痛的背影。
(二) 迎接靈柩。
(三) 縣長慰問罹難家屬。
(四) 罹難家屬傷心欲絕。
(五) 一點點小小的、沉默的抗議。

攝影：林長青·陳鵬雄



見市場活絡，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方更有活力。

農曆 十七日 宜 裁衣 裁種 會親 忌 安葬

明 十七日 宜 出行 納采 裁衣 忌 剃髮



家庭小百科

痱子粉 驅除蟻蟻

在蟻蟻出入處，如垃圾桶或甜食殘渣處，撒少許痱子粉，可讓蟻蟻不敢接近，效果不錯！

白醋 除茶味

房間內有人抽菸，你又無法避開時，下面方法可以去除菸味。

用一只杯子或碗，盛適量白醋，放在菸味聚集處，即可去除菸味。

如果是會議室，用一塊浸濕的海綿，用碟子盛著，置於會議桌上，同樣有效。

金門快輪八月份航報

航次	日期	時間	起	迄
第一航次	十一日	晚上十時	基隆	引到福沃
第二航次	十一日	上午九時	福沃	基隆
第三航次	十二日	晚上十時	基隆	引到福沃
第四航次	十二日	上午九時	福沃	基隆

本週鴻順離島航報

日期	星期	時間	起	迄
8/6	三	上午九時	基隆	引到福沃
8/7	四	上午九時	福沃	基隆
8/8	五	上午九時	基隆	引到福沃
8/9	六	上午九時	福沃	基隆
8/10	日	上午九時	基隆	引到福沃
8/11	一	上午九時	福沃	基隆
8/12	二	上午九時	基隆	引到福沃

連江縣立醫院醫師門診表

日期	時間	內科	外科	婦科	兒科	牙科	檢驗科	藥劑科	放射科
本月A.P.航報	上午八時至十二時	李	李	李	李	李	李	李	李
	下午二時至六時	李	李	李	李	李	李	李	李

今日地區天氣

氣溫：廿五至卅度

西南風

九轉五級

陣風七級

浪高四轉二公尺

資料提供：中央氣象局

昨日股市

【中央社記者張均台北十一日電】台北股市昨日呈開高走低走勢，收盤加權指數九十六點二七點，連九八九七點，電子股反彈轉趨向下，大盤跌勢急劇，主因加權指數昨日開盤為一〇三三點，當日最低點為九八七點，四點，當日最高點一〇三三點，收盤指數九八七點，下跌一六點七點。

昨天成交股數為二八六萬三千九百七十九股，成交金額為三三九萬二千九百九十九元，持單者四萬零一六二家。

地方簡訊

【本報訊】六、十四、十八日上午九時至十二時，下午二時至五時，地點：福沃運動場，對象：福沃汽機車隊。

【本報訊】七、十二、十九日上午九時至十二時，下午一時至四時，地點：福沃運動場，對象：福沃汽機車隊。

【本報訊】廿九日上午九時至十二時，下午一時至四時，地點：福沃運動場，對象：福沃汽機車隊。

活動看板

一、各校使用教師甄選：六、十四、十八日、里國小；十三日、東國國小及附幼；廿九日、東國國小及附幼；九日、東國國小及附幼。

二、老農福利津貼受理申請：八月二十日前申請。

三、紀念張學良助學助學貸款：八月二十日前申請。

電話：(〇二)五〇五二九四九、一六或九四四三七八七。

生活偽語

一、求心靈之滋養，安慰乃人生之真諦。

二、「隨處是心」，人生是隨緣而來培養我們的方寸。

三、能簡單、樸素的生活乃是一種幸福。

四、福自心中來。

五、追求名利乃「執妄捨真」。

六、生活求「心安」與「落實」。

七、別大正經八百，也別二百五，求「中庸」之道可矣。

生活小常識

夏天流行日本腦炎

日本腦炎是由日本腦炎病毒所傳染的。其傳播途徑是經由病媒蚊(按蚊)叮咬而傳染。其傳染力強，且易於傳播，每年夏季，氣溫炎熱，適合按蚊滋生繁殖，正是病媒蚊傳播最快速時期，也是日本腦炎流行的全盛期。

預防日本腦炎，應注意：

一、選用「運動飲料」補給，對於因腹瀉引起的體液及電解質流失，是有益的，純白開水或清茶則較好。但必須注意，這些運動飲料通常含百分之七至十的蔗糖，可能使腹瀉更厲害。

二、腹瀉不宜喝運動飲料。

店髮
地址：馬祖南平介壽村軍友街三四〇號
電話：(〇八三六)二二六六〇

情套
飲料
甜料
每客
(歡迎
電話：)
當什

選舉
票選
做環
票選
名在
工作
他們
寫在
彩印
片(國
資料
於八
生)。
特舉
一名
二名
三名
四名
五名
六名
七名
八名
九名
十名

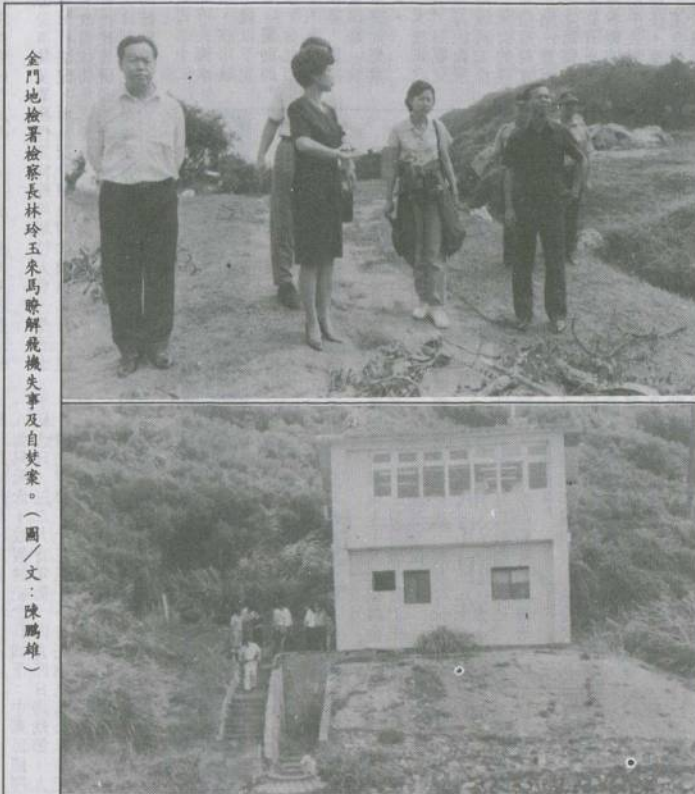
軍民不便之處請見諒。

青築營造廠負責人王連欽 敬啓
連絡電話：(〇八三六)二二五二九七

金門檢察長實地考察及難空解了地實長察檢門金

查追集蒐步一進官察檢江連由交：玉玲林

【本報訊】十一日才上任的金門地檢處檢察長林玲玉，昨日上午搭搭長林玲玉由連江搭馬祖，隨即由連江搭馬祖前往金門考察及難空解了地實長察檢門金



金門地檢處檢察長林玲玉由連江搭馬祖前往金門考察及難空解了地實長察檢門金

【本報訊】金門地檢處檢察長林玲玉，昨日上午搭搭長林玲玉由連江搭馬祖，隨即由連江搭馬祖前往金門考察及難空解了地實長察檢門金

【本報訊】金門地檢處檢察長林玲玉，昨日上午搭搭長林玲玉由連江搭馬祖，隨即由連江搭馬祖前往金門考察及難空解了地實長察檢門金

【本報訊】金門地檢處檢察長林玲玉，昨日上午搭搭長林玲玉由連江搭馬祖，隨即由連江搭馬祖前往金門考察及難空解了地實長察檢門金



解決海空交通設施問題的迫切性

在北平發生空難事件後，有關海空交通設施問題再度浮上檯面，北平地處交通要道，南來北往，交通繁忙，海空交通設施之完善與否，關係至鉅。

曹常順：南北兩座機場是相輔相成

【本報訊】連江縣縣長曹常順，昨日下午二時三十分，在接受中國電視公司訪問時，作了上述表示。

縣會議今起召開臨時會議

【本報訊】連江縣政府為解決海空交通問題，特召開臨時會議，討論解決海空交通問題之現狀及未來發展。

歐陽康燕遺書不只一張

【本報訊】針對北平機場塔台氣象觀測員歐陽康燕遺書一事，歐陽康燕遺書內容中提及及歐陽康燕生前所遺留之遺書，不只一張。

曹爾忠返國 拜會民航局長

【本報訊】連江縣縣長曹爾忠，於昨日返國，並拜會了民航局長，就海空交通問題交換意見。

要求改善飛安 調查失事原因

【本報訊】連江縣政府為改善飛安，特成立調查委員會，調查失事原因，並要求改善飛安。

Advertisement for a hair salon (美髮店) and other services.

Advertisement for a restaurant (情人節套餐) with a menu listing various dishes.

Advertisement for a travel agency (旅遊保險) offering various travel services.

Advertisement for a business or service, possibly related to transportation or logistics.

Advertisement for a business or service, possibly related to transportation or logistics.



連江縣長曹順順及民代一行針對改善交通再度赴台陳情。(圖/文：林長青)

縣議會臨時會 府會代表飄洋過海去抗議

議員們就改善台馬海空交通現況，向中央主管機關陳情，在中央沒有具體回應前，無限期延會。

【本報訊】針對〇八一〇空難，連江縣議會臨時會昨日召開第十一屆臨時大會，會中，議員們就改善台馬海空交通現況，向中央主管機關陳情，在中央沒有具體回應前，無限期延會。

連江縣議會臨時會昨日在縣議會召開第十一屆臨時大會，由議長曹順順主持。會中，議員們就改善台馬海空交通現況，向中央主管機關陳情，在中央沒有具體回應前，無限期延會。

曹議長在會中強調，台馬交通現況，向中央主管機關陳情，在中央沒有具體回應前，無限期延會。

蔡兆陽：台馬交通照既定政策執行 南北機場推動 交通部全力配合

【本報訊】針對連江縣政府以及民意代表的陳情，交通部部長蔡兆陽昨日表示，一切照既定政策去執行，交通部將全力配合。

交通部部長蔡兆陽昨日在台北表示，一切照既定政策去執行，交通部將全力配合。他強調，交通部將全力配合，推動南北機場建設，改善台馬交通現況。

蔡部長表示，交通部將全力配合，推動南北機場建設，改善台馬交通現況。他強調，交通部將全力配合，推動南北機場建設，改善台馬交通現況。

重大交通建設，期待中央迅速回應

【本報訊】連江縣長曹順順、副議長陳寶貴、議員、國代、立委、縣府主任秘書劉立群及縣黨部主委張立等，昨日聯名向交通部陳情，請求中央迅速回應，改善台馬交通現況。

連江縣長曹順順、副議長陳寶貴、議員、國代、立委、縣府主任秘書劉立群及縣黨部主委張立等，昨日聯名向交通部陳情，請求中央迅速回應，改善台馬交通現況。

曹縣長表示，台馬交通現況，向中央主管機關陳情，在中央沒有具體回應前，無限期延會。

陳情書

馬祖人何其不幸啊！當國軍從大陸撤守台灣後，馬祖就變成了一個「反攻大陸」的最前哨，馬祖人也成為對敵作戰最前線的「哨兵」。

馬祖人何其不幸啊！當國軍從大陸撤守台灣後，馬祖就變成了一個「反攻大陸」的最前哨，馬祖人也成為對敵作戰最前線的「哨兵」。

馬祖人何其不幸啊！當國軍從大陸撤守台灣後，馬祖就變成了一個「反攻大陸」的最前哨，馬祖人也成為對敵作戰最前線的「哨兵」。

空難接連發生 民眾對飛航安全心生恐懼

【本報訊】在空難接連發生之後，地方民眾對飛航安全已產生恐懼感。部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

在空難接連發生之後，地方民眾對飛航安全已產生恐懼感。部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

民眾對飛航安全心生恐懼，部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

空難接連發生 民眾對飛航安全心生恐懼

【本報訊】在空難接連發生之後，地方民眾對飛航安全已產生恐懼感。部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

在空難接連發生之後，地方民眾對飛航安全已產生恐懼感。部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

民眾對飛航安全心生恐懼，部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

空難接連發生 民眾對飛航安全心生恐懼

【本報訊】在空難接連發生之後，地方民眾對飛航安全已產生恐懼感。部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

在空難接連發生之後，地方民眾對飛航安全已產生恐懼感。部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

民眾對飛航安全心生恐懼，部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

二十二條人命走得無辜 飛安改善刻不容緩

【本報訊】在空難接連發生之後，地方民眾對飛航安全已產生恐懼感。部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

在空難接連發生之後，地方民眾對飛航安全已產生恐懼感。部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

民眾對飛航安全心生恐懼，部分家長已對子女發出「禁航令」，不允許自己心愛的孩子搭飛機往返台馬。

盼期切殷安飛善改對達表 站空航集湧親鄉竿北

【本報訊】「不怕中共來炸彈，只怕飛安不改善」，這是一句在北竿鄉親集會中聽到的話。北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

「不怕中共來炸彈，只怕飛安不改善」，這是一句在北竿鄉親集會中聽到的話。北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

盼期切殷安飛善改對達表 站空航集湧親鄉竿北

【本報訊】「不怕中共來炸彈，只怕飛安不改善」，這是一句在北竿鄉親集會中聽到的話。北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

「不怕中共來炸彈，只怕飛安不改善」，這是一句在北竿鄉親集會中聽到的話。北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

盼期切殷安飛善改對達表 站空航集湧親鄉竿北

【本報訊】「不怕中共來炸彈，只怕飛安不改善」，這是一句在北竿鄉親集會中聽到的話。北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

「不怕中共來炸彈，只怕飛安不改善」，這是一句在北竿鄉親集會中聽到的話。北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

北竿鄉親集會昨日在馬祖機場舉行，表達對改善飛安問題的迫切期望。

連江縣長曹順順及民代一行針對改善交通再度赴台陳情。(圖/文：林長青)

美髮店

代售釣魚用具

項目：釣竿、釣線、防海、漁網

地址：馬祖南竿介壽村二二四號二F

電話：(〇八三六)二五六九二

當代傳奇茶屋

地址：馬祖南竿介壽村二二四號二F

電話：(〇八三六)二五六九二

票選環保族活動

徵集環保族活動

徵集環保族活動

徵集環保族活動

事啟破爆

本廠訂於中華民國八十六年七月廿一日起至八十六年十月三十日止，每週由下午七時至十九時在

本廠訂於中華民國八十六年七月廿一日起至八十六年十月三十日止，每週由下午七時至十九時在

事啟破爆

本廠訂於中華民國八十六年七月廿一日起至八十六年十月三十日止，每週由下午七時至十九時在

本廠訂於中華民國八十六年七月廿一日起至八十六年十月三十日止，每週由下午七時至十九時在

國華空難理賠金 每人七百萬元

蔡堆對國華航空與家屬達成賠償協議感到認同，同時承諾儘早改善馬祖機場環境與設備

【中央社記者盧瑞珠台北電】國華航空董事長蔡堆昨下午獲知國華航空與馬祖空難十四位罹難者家屬達成以新台幣七百萬元和約的消息後，表示認同；他同時承諾儘早改善馬祖機場環境與設備。

蔡堆指出，根據國華航空的統計資料，歷年來空難的發生率，是低於國際民航組織所訂定的標準。他表示，國華航空未來仍會加強對航空公司及飛行員的訓練，把所有不安全的因素降到最低。

國華航空昨天上午就馬祖空難後的旅客賠償問題與三十五位家屬達成協議，每人賠償七百萬元。

空難不幸 搜救、善後一刻不得休息 國華馬祖站盡了最大努力

【本報訊】八二〇國華空難意外事件雖然進入理賠的階段，但國華馬祖站在此空難中，從搜救到善後處理，已盡了最大的努力。

馬祖站主任李忠堅強調，目前最重要的就是給予罹難家屬必要的協助。他呼籲家屬，在空難發生後，國華馬祖站隨即派員前往馬祖，協助家屬處理空難善後事宜。

李忠堅表示，國華馬祖站在此空難中，從搜救到善後處理，已盡了最大的努力。他呼籲家屬，在空難發生後，國華馬祖站隨即派員前往馬祖，協助家屬處理空難善後事宜。

罹難者遺物全由航空公理處 外傳兄弟一私藏

【本報訊】國華空難罹難者遺物，全由航空公理處處理。據悉，有一兄弟私藏部分遺物，引發爭議。

航空公理處表示，所有遺物均應由該處統一處理，以確保遺物得到妥善安置。對於私藏遺物的行為，該處表示將依法處理。

國華空難救災 義消朋友身先士卒 民航局頒發獎金

【本報訊】國華空難發生後，北竿義消隊成員身先士卒，積極參與救災工作。民航局為表彰其英勇行為，特頒發獎金。

義消隊表示，在空難發生後，他們立即趕到現場，協助救護傷者及清理現場。民航局局長表示，義消隊的貢獻是空難救災成功的重要因素。



航局局長頒發獎金給義消隊成員，表彰其在空難救災中的英勇表現。

退伍潮 國華減班 台灣航空疏運忙 業績一落千丈

【本報訊】空難後的第五天，北竿航空站因退伍軍人退伍潮，候機旅客大增，國華航空減班，台灣航空疏運忙，業績一落千丈。

退伍軍人表示，由於空難發生，他們對國華航空的信心大受打擊，紛紛轉往其他航空公司。台灣航空則表示，由於國華航空減班，他們的業務量也隨之減少。

「溫妮」來訪 AP順延一天

【本報訊】受到「溫妮」颱風外圍環流影響，原定於昨天開航的八月份AP第二航次順延廿四小時。

航空公司表示，由於「溫妮」颱風的影響，原定航線受到干擾，為了確保飛行安全，決定順延一天。

社論

醫療資源應充分運用 歡迎三總主治醫師加入地區醫療行列

三軍總醫院支援地區九位主治醫師已來馬祖駐診，將對馬祖地區醫療工作產生深遠影響。我們對國防部特別是三軍總醫院重視馬祖地區醫療工作表示敬意，並希望能夠充分運用這些醫療資源，並兼顧各島軍民需要。

馬祖地區醫療資源匱乏，長期以來，軍民就醫極為不便。三軍總醫院的支援，不僅解決了當地的醫療需求，也為軍民提供了高質量的醫療服務。我們希望，這些醫師能夠在馬祖地區長期駐診，為當地居民的健康事業做出更大的貢獻。

東國國際獅子會出版社贈書社教館 好書大家讀 圖書更有看頭

【本報訊】在中央圖書館台灣分館館長林文慶及陽明大學圖書館館長廖文輝等協助下，東方出版社及國際獅子會捐贈圖書，將分送至各社教館。

這些捐贈的圖書涵蓋了文學、歷史、科學等多個領域，為當地的讀者提供了豐富的閱讀選擇。我們希望，這些圖書能夠激發讀者的閱讀興趣，提高他們的知識水平。

民眾李芳益內出血 緊急送縣立醫院急診 縣警局調派七警艇夜間護送 功德一併

【本報訊】北竿民眾李芳益因內出血，緊急送縣立醫院急診。縣警局調派七警艇夜間護送，功德一併。

李芳益在夜間突發疾病，情況危急。縣警局接到報警後，立即調派警艇前往接應，並護送其前往醫院救治。目前，李芳益正在醫院接受治療，情況穩定。

本報七月份稿費即起發放

【本報訊】本報七月份稿費即起發放，各作者請於上班時間持稿費單至本報領取。

哀悼者檢討安飛 哀悼者檢討安飛

【本報訊】安飛航空安飛檢討會，將對此次空難進行深入調查，並對相關人員進行處分。

檢討會表示，此次空難的發生，暴露了安飛航空在飛行安全、機組培訓等方面存在嚴重問題。他們將對相關責任人員進行嚴懲，並採取措施防止類似事件再次發生。

強颶溫妮 蝨蟲欲動 全力保護鐵山棗

【本報訊】強颶溫妮來襲，蝨蟲欲動，當地政府全力保護鐵山棗，確保農作物安全。

由於颶風的影響，當地農作物面臨嚴重威脅。政府已採取緊急措施，組織人員巡邏田間，防止農作物受損。目前，農作物情況尚好，預計收成不會受到太大影響。

當代傳奇茶屋
美豪
代售釣魚用具
破爆

本報訂於中華民國八十六年七月廿一日起至八十六年十月三十日止每日下午七時至十九時在...
並請速向本報(農改場作物股後方)開採土石,實施填海造地,作業期間內敬請車輛人員改道,在...
破爆時間內請附近駐軍撤離及復原港口外港附近捕魚作業漁民,沿岸海釣,檢到民眾注意安全或請

加快速度跑東道不移不緩容

王詩乾

本人是北平鄉長兼北平鄉黨部常務委員，在此代表北平鄉黨部全體同志及鄉親，以沉痛悲傷的心情提出建議，請中央黨部、黨務主管亦能以人民生命安危，以民之憂而憂之，給予重視與關切。

國華二次空難奪走二十二條無辜生命，人神同悲，其所面臨之悲劇，更在迫在眉睫。雖然北平鄉黨部正在進行修平工程，但機場仍面臨被填平的影響，而北平鄉黨部亦在進行修平工程，但機場仍面臨被填平的影響，而北平鄉黨部亦在進行修平工程，但機場仍面臨被填平的影響...

認清自己·戰勝自己

呢喃

有些人認為，自己應該是最瞭解自己，然而實際上，人往往忽略了對自己的認識，反而對自己的實力評估過高，形成自己看不清自己的「盲點」。

俗語說：「人山者不見山」，也就是說，登山的人，絕對看不到秀麗的高山全景，唯有遠離山，自遠處眺望，才可看到整座雄偉的山景。實言之，一個人要瞭解自己，儘管有所困難，不過，我們仍應努力而正確地認識自己，進而掌握自我、戰勝自己。

人要認清自己，首先要養成時時自我觀察、自我反省的習慣，同時還要...

民意論壇

逆境的啟示

靈靈

俗語說：「人生不如意事十常八九」，每個人的生，都有許多困難在眼前，更所謂：「一逆水行舟，不進則退」，所謂逆境，就是在考驗一個人，能否突破困難，更上一層樓的試金石。

高舉龍說：「人生處處是逆境，卻處處是順境，這道理，卻不難理解。孟子也說：『一則無家室，一則無國，一則無君，一則無親，一則無友，一則無妻，一則無子，一則無弟，一則無兄，一則無長，一則無幼，一則無老，一則無少，一則無貴，一則無賤，一則無富，一則無貧，一則無榮，一則無辱，一則無名，一則無實，一則無功，一則無過，一則無罪，一則無咎，一則無殃，一則無福，一則無禍，一則無災，一則無難，一則無險，一則無危，一則無懼，一則無恐，一則無憂，一則無慮，一則無思，一則無慮，一則無智，一則無慧，一則無德，一則無行，一則無言，一則無動，一則無靜，一則無躁，一則無怒，一則無哀，一則無樂，一則無悲，一則無喜，一則無怒，一則無哀，一則無樂，一則無悲，一則無喜...』」

儘速興建南竿機場

金馬與大陸定港直航

陳秀華

查、案由：改善北竿機場飛安，儘速興建南竿機場。

一、台馬空中航線，民航局核准兩家航空公司飛馬，其中國華航空公司於一年半前開辦，其後因國華公司於去年半年間發生兩次空難，其後因國華公司於去年半年間發生兩次空難，其後因國華公司於去年半年間發生兩次空難...

要提

見民意論壇，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。

農曆

今日 七月十四日 宜 治病

忌 凡事少取

明日 七月十五日 宜 祭祀入殮開光 忌 治病



MA TSU DAILY NEWS

站報情活生

今日地區天氣

氣溫：廿六至卅一度

西風轉偏北風

四轉六級

陣風八級

浪高一至二公尺

生活小常識

稀飯是最好早餐，特別是對有腸胃運動習慣的人，因為稀飯容易消化，而且能補充運動後的水分。不過，國人習慣吃稀飯配鹹鴨蛋、醃菜，這樣可能口味太鹹，有礙健康，而且營養也不均衡。

為了增加營養，供給一天的工作精力，在煮稀飯的時候，可以加入番薯塊或番薯條，番薯含有多種維生素，營養豐富，且熱量比白米低，醫學研究也指出番薯汁有制癌作用。

除了番薯之外，還可以煮綠豆稀飯或是紅豆稀飯，紅豆有補血功能，綠豆有除熱、解毒功能，同時口味、色彩，也有變化，可以增進全家的食慾。同時，綠豆和白米煮熟的稀飯，可以增進食慾，綠豆和白米煮熟的稀飯，可以增進食慾...

連江縣立醫院醫師門診表

資料提供：連江縣立醫院

科別	醫師	時間
內科	李季	上午九時至十二時
外科	李季	下午二時至五時
婦科	李季	上午九時至十二時
兒科	李季	下午二時至五時
牙科	李季	上午九時至十二時
眼科	李季	下午二時至五時
耳鼻喉科	李季	上午九時至十二時
皮膚科	李季	下午二時至五時
泌尿科	李季	上午九時至十二時
放射科	李季	下午二時至五時
檢驗科	李季	上午九時至十二時
藥劑科	李季	下午二時至五時
急診室	李季	二十四小時

自來水廠八月份輪區供水表

輪區	供水時間
第一輪區	上午九時至十二時
第二輪區	下午二時至五時
第三輪區	上午九時至十二時
第四輪區	下午二時至五時
第五輪區	上午九時至十二時
第六輪區	下午二時至五時
第七輪區	上午九時至十二時
第八輪區	下午二時至五時

本週鴻順輪島航報

TEL: 二二一九三

日期	星期	時間	航向
8/13	星期一	上午七時	往基隆
8/14	星期二	下午二時	往基隆
8/15	星期三	上午七時	往基隆
8/16	星期四	下午二時	往基隆
8/17	星期五	上午七時	往基隆
8/18	星期六	下午二時	往基隆
8/19	星期日	上午七時	往基隆

生活語

一、要對事物大斤斤計較，那事物會失去美。

二、要「我執」，那生活太苦悶了。

三、此語為常，行者常。

四、用心生活，要努力。

五、愉快的人生乃寧靜和恬靜之生活。

六、日日有朝氣，天天有活力。

七、這是熱力，也是一個人的生命力。

林文鏡

活動看板

一、各校使用教師甄選：八月二十日前申請。

二、各界附屬：八月二十日前申請。

三、各界附屬：八月二十日前申請。

四、各界附屬：八月二十日前申請。

地方簡訊

北竿鄉：廿九日上午九時至十二時，下午一時至四時，地點：北竿鄉公所。

南竿鄉：廿九日上午九時至十二時，下午一時至四時，地點：南竿鄉公所。

昨日股市

中央社記者張強台北十五日電：台北股市昨日呈開高走低之勢，以上漲一三三點收盤，收盤指數九九七點。昨日成交量為九七〇〇〇股，最高點九九八點，最低點九九七點。昨日最高點九九八點，最低點九九七點。昨日最高點九九八點，最低點九九七點。

家庭小百科

自製香濃豆腐

吃過各地早點店，總覺少那點鮮味。乾脆買台豆腐機自製，這才知道流程繁瑣。前一天晚上將黃豆泡在水裏 overnight。早上將水瀝乾，放入豆腐機打汁，再將打好的鮮豆汁放在鍋裏慢火煮。早上將水瀝乾，放入豆腐機打汁，再將打好的鮮豆汁放在鍋裏慢火煮。早上將水瀝乾，放入豆腐機打汁，再將打好的鮮豆汁放在鍋裏慢火煮...

金門快輪八月份航報

航次	日期	時間	航向
第一航次	十一日	晚上十時	往基隆
第二航次	十八日	晚上十時	往基隆
第三航次	廿五日	晚上十時	往基隆

失事第一現場

星期畫頁

圖一至圖五：主殘骸地點，火勢、濃烟冒竄及左右翼和機身殘骸。圖六至圖八：罹難者遺體運台及官兵、警義消搶救狀況。

攝影：陳鵬雄、林長青



提要

見市場活絡，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。

農曆

七月十五日 宜祭祀入殮開光 忌殺病

七月十六日 宜祭祀剃頭納采 忌安床



今日地區天氣

氣溫：廿五至卅一度
西南風
六轉八級
陣風十級
浪高三轉六公尺

連江縣立醫院醫師門診表

科別	醫師	門診時間
內科	李季	上午九時至十二時
外科	李季	上午九時至十二時
小兒科	李季	上午九時至十二時
婦產科	李季	上午九時至十二時
牙科	李季	上午九時至十二時

金門快輪八月份航報

日期	星期	時間	起	迄
8/13	三	七時卅分	起	迄
8/14	四	七時卅分	起	迄
8/15	五	七時卅分	起	迄
8/16	六	七時卅分	起	迄
8/17	日	七時卅分	起	迄
8/18	一	七時卅分	起	迄
8/19	二	七時卅分	起	迄

家庭小百科

自製香濃豆漿

吃過各地早點店，總覺少那麼點鮮純。乾脆買台豆漿機自製，這才知道流程繁瑣。

前一天晚上將黃豆泡在水裏過夜。早上將水瀝乾，放入豆漿機打汁，再將打好的鮮豆汁放在鍋裏慢火來煮，還得不停地攪拌攪動，等豆漿滾了才熄火。通常煮過豆漿的鍋子往往有層渣垢很難清洗，我用醋洗淨，效果還不錯。

我自己做的豆漿不但鮮純好吃，且有成就感，只是清洗手續太多，只能偶一為之。嫌麻煩，只有向早點店低頭了。

榨汁的豆渣加點蔥和豆豉爆炒，十分清香，但太吃油。如果豆渣剩得多，我會用它來洗碗，效果佳，只是不能太頻繁，以免水管阻塞。

生活小常識

稀飯是好早餐，特別是對有晨間運動習慣的人。因為稀飯容易消化，而且能補充運動流失的水分。不過，國人習慣吃稀飯配鹹鴨蛋、醃菜，這樣可能口味太鹹，有礙健康，而且營養也不均衡。

為了增加營養，供給一天的工作精力，在煮稀飯的時候，可以加入番薯塊或番薯條，番薯有多種維生素營養高，而且熱量比白米飯少，醫學研究也指出番薯汁有制癌作用。除了番薯之外，還可以煮綠豆稀飯或是紅豆稀飯，紅豆有補血功能，綠豆有除熱、解毒功能，同時口味、色彩較有變化，可以增進全家的食欲。

煮番薯稀飯，番薯和白米可以同時煮，綠豆和白米煮熟的時間也差不多，但是紅豆則是悶煮較久，不妨另外煮熟最後再加入稀飯之中。

每日南北快輪時刻表

航線	船名	開行時間
南往北	每日上午六時至下午六時	每日上午六時至下午六時
北往南	每日上午六時至下午六時	每日上午六時至下午六時

生活傳語

一、要是對事物斤斤計較，那事物會失去美。
二、要是「我執」，那生活太苦悶了。
三、此語教人要努力。
四、怡悅的人生乃寧靜和恬靜之生活。
五、日日有朝氣，天天有活力。
這是熱力，也是一個人的生命力。

——林文鍊

活動看板

一、各校採用教師甄選：介紹附錄：六日、增設國小：十二日、里國小：十三日、東國小及附設：九日、東國小及附設：十日、老農福利津貼受理申請：八月卅一日止。
二、紀念張李金助學金助學貸款：八月二十日前申請。
電話：(02) 25054269 轉一六或九四四三、七七八七。

昨日股市

【中央社記者張均台北十六日電】台北股市昨日呈開低走低勢，以下跌六四二.三點收盤，收盤指數九七〇.六六點。台股今日受美股昨天大跌二四七點影響，開盤後電子股急挫，對勢的盤面增加殺力，下通台指電指加權指數昨天開盤為九六六三.五九點，當日最高點九七一六.八五點，最低點為九六二二.五二點，收盤點九九二.九點，下跌三三.〇四點，不含金融股指數七三二九.九點，下跌四三.二二點，不含金融股指數七三二九.九點，下跌四三.二二點，不含金融股指數七三二九.九點，下跌四三.二二點。

國華空難日記

回到家得走的好辛苦

文：宋志富 圖：本報資料室

編按：八一〇對馬祖是凄風苦雨，天地同悲的日子！當天凌晨細雨紛飛，八時左右狂雨奔瀉，八時二十分傳出飛機撞山墜毀，震驚了每一位軍民，在民衆心頭蒙上了一層深重的陰影，同時全島也籠罩在低壓氣氛中。當夜，雨勢不歇，風雨同泣。

經過漫長、煎熬一夜，罹難者家屬哭喊、招魂，壁山上滿山飛來飛去的「蜻蜓」，就好像往生的死者化身，伴著親屬，走過最後的一段路……

國華二次空難，奪走了二十二條無辜生命，也帶給馬祖人慘痛的記憶與高度不安，我們要大聲疾呼，請給馬祖人一條回家的安全路。

八月十日

上午八時四十分：一場滿天風雨。

上午八時四十分：飛機與塔台失去連絡。

上午八時五十分：國華號B1-125五班機撞山墜毀（原定八時五十分進場）。

在搜救現場，可拼湊出事原委：重飛之後，機身躍升壁山，機身撞擊到二百公尺高的壁山上砲兵部隊七一號據點的樹梢，然後機身撞擊到塔台營房上的水泥構架（水塔），之後機身撞擊到樹梢，又撞上山頂上一塊巨石，右翼掉在山頂上，左翼尾掛在樹上，機身主殘骸，衝連串撞擊後約二百公尺，山頭主殘骸處約二百公尺，戰壕壕溝處，有數次爆炸聲後起火燃燒。

掉落的機身殘骸前部已放下，也顯示駕駛座降落傘未開。

上午八時二十分：砲兵駐軍回報北竿戰情中心，戰情中心通知國華馬祖站，部隊立即調度五百人次、警務、義消、民衆也聞訊趕到。

上午十時四十分：開始清理遺體。

下午二時：十六具遺體全部尋獲，運往北高醫院太平間。

下午四時：德安航空兩架直升機及空警海警直升機抵馬，搭載部份家屬、民航局人員，其中一台是由包機機探訪。

下午十時：金快開航，有三十七位罹難者家屬搭船。

八月十一日

經過漫長、煎熬一夜，國華空難翌日，發生塔台氣象員歐陽康引火自焚，又添事件複雜、撲朔、悲傷及低壓氣氛。

上午六時多：歐陽康引火自焚，並以繩索捆綁雙腳。

上午六時五十分：被塔台下方的化兵排弟發現。

上午七時：送往北高急救，上午十一時二十分直升機後送歐陽。

上午八時至十二時：家屬搭直升機及金快陸續趕至壁山，招魂、竹枝、白幡、誦經聲，壁山上滿山飛來飛去的「蜻蜓」，就好像往生的死者化身，伴著親屬，走過最後一段路。

失事地點上方的坡地，請法師、備鮮果，舉行招魂法會，他們希望死者的魂魄能隨著親人「回家」，不再在外流浪。

面對天人永隔，家屬放聲痛哭，甚至相擁而泣。

站在壁山上，望著茫茫大海，「晚晚，你回來吧，讓我帶你回南竿！」一聲聲肝腸寸斷的呼喊聲，哭得壁山、哭得海水。中午十二時許，曾曉玲的先生陳明生拿著旗幟，叫喊著妻子的名字，曾曉玲也在旁叫著姐姐，淚流滿面，沒想到一場空難就這樣拆散了曾曉玲一個美滿家庭，天人永隔。

此次空難中可憐的陳雪源一家四口。陳家家屬帶來了陳家每個人的衣物，小心翼翼地掛在竹條的招魂幡上，同樣地站在失事地點上方，向下叫喚著陳家大小的名字，希望能透過

要提

民意論壇，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。

農曆

七月十六日宜 祭祀祈禱 忌 安床

七月十七日宜 祭祀祈禱 忌 安葬

特別報導

分運回台北。

上午十時：金門檢察長林玲玉勘查失事現場。

上午十二時：民航局失事調查小組會同德國多尼爾飛機技師來馬勘察。

八月十三日

上午十時：連江縣議會召開臨時會，就空難事件及海、空交通現況研議解決，並決議府會首長赴台陳情抗議。

下午二時二十分：赴交通部，各電視台播出民代強烈不滿的聲音。

八月十四日

下午一時卅分：府會首長及民代赴民航局及台北航空站，表達強烈訴求。



罹難者側記

△旅台鄉親陳雪源生前為行政院人事處副長，此次罹難者十戶中，他一家四口全部踏上黃泉路，最為淒慘。

據陳雪源馬祖同學說，陳雪源、張秋芬夫婦搭返鄉一向是分期搭乘，他行事謹慎細心，這次意外真是始料未及。

△曾曉玲在暑假期間曾偕同夫婿陳明生赴台休養，再度赴台是因近視開刀而產生飛蚊症赴台檢查。

△馬祖村的唐木伙遇難，天人永隔，他生前身體十分硬朗，一生務農也兼做小商舖，雖然每日忙碌，但對生活、放鬆，也會安排。

△在光武堂戲院經營戲園，他有新片自己經營，同時也會出國旅遊，讓方上的事物，他也很熱心協助。

張秋芬一家也許可以逃過此劫。通常，她搭飛機常錯過時間，也很少趕搭頭班機，這回難逃劫難，所以對搭飛機小飛機有點擔心害怕，所以想買個保險，而意外事件發生以後，同事還怕她只是說說而已，事後經證實，張秋芬確實買了旅行平安險。

△曾曉玲在暑假期間曾偕同夫婿陳明生赴台休養，再度赴台是因近視開刀而產生飛蚊症赴台檢查。

△馬祖村的唐木伙遇難，天人永隔，他生前身體十分硬朗，一生務農也兼做小商舖，雖然每日忙碌，但對生活、放鬆，也會安排。

△在光武堂戲院經營戲園，他有新片自己經營，同時也會出國旅遊，讓方上的事物，他也很熱心協助。

今日地區天氣

氣溫：廿五至廿六度

偏北風

十一轉十三級

陣風十五級

浪高十二轉十四公尺

資料提供：中央氣象局

連江縣立醫院醫師門診表

資料提供：連江縣立醫院

科別	醫師	時間
內科	李季	上午九時至十二時
外科	李季	下午二時至五時
小兒科	李季	上午九時至十二時
婦科	李季	下午二時至五時
牙科	李季	上午九時至十二時
耳鼻喉科	李季	下午二時至五時
皮膚科	李季	上午九時至十二時
泌尿科	李季	下午二時至五時
檢驗科	李季	上午九時至十二時
放射科	李季	下午二時至五時

本週鴻順離島航報

TEL: 二二一九三

日期	星期	時間	起	迄
8/13	星期一	上午七時卅分	福沃至普光	北
8/14	星期二	下午二時卅分	福沃至普光	北
8/15	星期三	上午七時卅分	福沃至普光	北
8/16	星期四	下午二時卅分	福沃至普光	北
8/17	星期五	上午七時卅分	福沃至普光	北
8/18	星期六	下午二時卅分	福沃至普光	北
8/19	星期日	上午七時卅分	福沃至普光	北

金門快輪八月份航報

航次	日期	時間	起	迄
第一航次	十一日	晚上十時	基隆	福沃
第二航次	十一日	上午九時	福沃	基隆
第三航次	十一日	晚上七時	基隆	福沃
第四航次	十一日	上午九時	福沃	基隆

家庭小百科

自製香濃豆腐

吃過各地早點店，總覺少那麼點鮮純。乾脆買台豆漿機自製，這才知道流程繁瑣。

前一天晚上將黃豆泡在水裏過夜。早上將水瀝乾，放入豆漿機打汁，再將打好的鮮豆汁放在鍋裏慢火煮，還得不停地用鍋鏟攪動，等豆漿滾了才熄火。通常煮過豆漿的鍋子往往有層渣垢很難清洗，我用醋洗淨，效果還不錯。

自己做的豆腐，不但鮮純好吃，且有成就感，只是清洗手續太多，只能偶一為之。嫌麻煩，只有向早點店低頭了。

榨汁的豆渣加點蔥和豆豉炒炒，十分清香，但太吃油。如果豆渣剩得多，我會用它來洗碗，效果最佳，只是不能太頻繁，以免水管阻塞。

生活小常識

稀飯其實是很棒的早餐，特別是對有晨間運動習慣的人。因為稀飯容易消化，而且能補充運動流失的水分。不過，國人習慣吃稀飯配鹹鴨蛋、醃菜這運動流汗的口味。大有礙健康，而且營養也不均衡。

為了增加營養，供給一天的工作精力，在煮稀飯的時候，可以加入番薯塊或番薯條，番薯含有多種維生素營養高，而且熱量比白米飯少，醫學研究指出番薯汁有制癌作用。

除了番薯之外，還可以煮綠豆稀飯或是紅豆稀飯，紅豆有補血功能，綠豆有除熱、解毒功能，同時口味、色彩也有變化，可以增進全家人的食慾。

煮番薯稀飯，番薯和白米可以同時煮，綠豆和白米煮熟的時間也差不多，但是紅豆則是悶煮較久，不妨另外煮熟最後再加入稀飯之中。

每日南北竿快輪時刻表

航次	日期	時間	起	迄
第一航次	十四日	上午九時	北竿	南竿
第二航次	十四日	下午二時	南竿	北竿
第三航次	十五日	上午九時	北竿	南竿
第四航次	十五日	下午二時	南竿	北竿

生活雋語

一、要是對事物斤斤計較，那事物會失去美。

二、為我執，那生活太苦悶了。

三、用心生活，用腦思想。

四、怡悅的人生乃寧靜和恬靜的生活。

五、日日有朝氣，天天有活力。

這是熱力，也是一個人的生命力。

——林文鍊

活動看板

一、各校使用教師證：十二日、里國小、十小、東國小及附屬：九日。

二、老農福利津貼受理申請：八月廿一日止。

三、紀念張李雪金獎學助學貸款：八月二十日前申請。

電話：(08)5425942 或 5425943

地方簡訊

汽機車排氣管免費檢測：六、十四、十八日上午九時至十二時，下午二時至五時；地點衛生局廣場，對象為汽機車。

廿八日：上午九時至十二時，下午二時至五時；地點福沃運動場，對象為柴油車。

廿九日：上午九時至十二時，下午二時至五時；地點航空站前廣場，對象為汽機車。

廿九日：上午九時至十二時，下午二時至五時；地點福沃運動場，對象為柴油車。

一周好書榜

方哲出版社國內第一套新時代叢書，除了「全球十億人為之驚動的生活智慧」：克萊希爾、賽斯等，王季康法蘭，有些作者不見得是「新時代」的想法；「例如林清玄的菩提心，就非常非常新時代」。

生活領域中，更不乏的新時代思潮的代表作。

環保：「我們只有一個地球」、「蓋世——大地之母」、「環保的聲吶」。

科學：「物理之舞」、「愛因斯坦的夢」。

輪迴／生命：「前世今生」。

形上學／玄學：「聖境預言書」、「靈魂出體」。

提要

民意論壇，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。



第一現場

颱風災情輯錄



圖：林長青、邱桂惠

悍拒「溫妮」

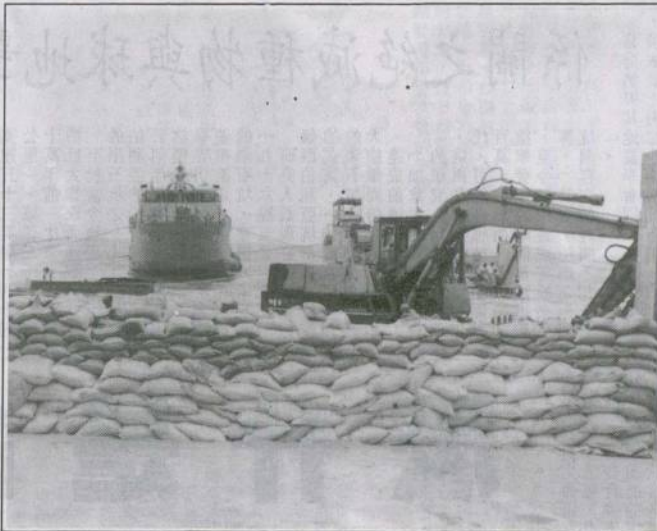


農曆

十七日 宜 祭祀納采 忌 安葬

日期

十八日 宜 祭祀納采 忌 安葬



站報情活生

今日地區天氣 氣溫：廿四至廿九度 偏北轉西南風 八至十三級 陣風十五級 浪高狂濤轉巨浪

資料提供：中央氣象局

連江縣立醫院醫師門診表

Table with columns for date, time, and doctor names for various departments.

本週鴻順離島航報

TEL: 二二二九三

Table with columns for date, time, and destination for the Hong Shun ferry service.

金門快輪八月份航報

Table with columns for date, time, and destination for the Kinmen Express ferry service.

家庭小百科

自製香濃豆漿

吃過各地早點店，總覺少那麼點鮮純。乾脆買台豆漿機自製，這才知道流程繁瑣。

生活小常識

稀飯其實是很棒的早餐，特別是對有晨間運動習慣的人。因為稀飯容易消化，而且能補充運動流失的水分。

每日南北竿快輪時刻表

Table with columns for date, time, and destination for the daily fast ferry service.

自來水廠八月份輪區供水表

Table with columns for date, time, and water supply status for the water plant.

生活舊語

一、要是對事物大斤斤計較，那事物會失去美。要是「我執」，那生活大苦悶了。

活動看板

一、各校使用教師甄選：六日，增設國小：十二日，里國小：十日，東引國小及附幼：九日，東莒國小及附幼：十日。

地方簡訊

汽機車排氣管免費檢測：六、十四、十八日上午九時至十二時，下午二時至五時；地點：衛生局廣場，對象：汽機車。

昨日股市

中央社記者張均德台北十六日電：台北股市昨天呈開低走低走勢，以下跌六四。二點三十分收盤，收盤指數九七〇六點五七點。

颶遠妮溫 佈滿瘡痍

建復後災入投民軍

【本報訊】颶風「溫妮」遠颶，地區軍民全面投入災後復原工作，防區守軍在戰備之餘，也投入大批人力協助地方重建的工作。

「溫妮」自前天晚間開始，即有減弱的跡象，但警備人員仍不敢鬆懈，並加派各村落巡邏，而防區守軍亦在防備之餘，協助地方重建的工作。

防區守軍在戰備之餘，協助地方重建的工作，從防區東守旅旅長起，所有防區守軍的部隊，都到防區守旅旅長處報到，由旅長統一指揮，協助地方重建的工作。

防區守軍在戰備之餘，協助地方重建的工作，從防區東守旅旅長起，所有防區守軍的部隊，都到防區守旅旅長處報到，由旅長統一指揮，協助地方重建的工作。



防區守軍全面投入災後復原工作。(圖/文：林長青)

論社

悍拒「溫妮」來自軍民力量

「溫妮」這個颶風名字，聽來柔和，但颶風的威力，卻是難以想像的。颶風所到之處，房屋倒塌，樹木連根拔起，海水湧入，災情慘重。在颶風襲擊之前，軍民雙方都做好了充分的準備，以應對這場災難。

在颶風襲擊之前，軍民雙方都做好了充分的準備，以應對這場災難。在颶風襲擊之前，軍民雙方都做好了充分的準備，以應對這場災難。在颶風襲擊之前，軍民雙方都做好了充分的準備，以應對這場災難。

縣長巡視北竿 瞭解「溫妮」災情

指示各單位儘速協助災後復建 盡力補償農作物損失

【本報訊】關心「溫妮」災情，縣長曹常順及主秘劉立群等人，於昨日下午，由北竿乘車巡視北竿，瞭解災情，並指示各單位儘速協助災後復建，盡力補償農作物損失。

縣長曹常順表示，此次颶風襲擊北竿，災情慘重，農作物損失嚴重。他要求各單位要切實執行，儘快組織人力物力，協助災民進行災後復建工作。同時，也要儘快核實農作物損失情況，儘力進行補償，減輕災民的經濟負擔。

捐稅免減得壞損受遭害災因產財 請申出提內日五十 您醒提位單捐稅

【本報訊】「溫妮」颶風過境，個人或營利事業之財產因災害而遭受損壞、變質、滅失或廢棄者，得向該管稽徵機關申請減免稅捐。

申請減免稅捐之財產，應於災害發生後十五日內，向該管稽徵機關提出申請。申請時應填具「財產受損減免稅捐申請書」，並檢附證明文件。證明文件包括：災害發生之證明文件、財產受損之證明文件、財產價值之證明文件等。

台馬空中交通開放 人氣旺

【本報訊】中斷兩天的台馬空中交通，昨天中午恢復正常，台灣航空中午起飛，國華航空下午起飛，國華航空下午起飛，國華航空下午起飛。

據悉，台馬空中交通恢復後，旅客絡繹不絕，機場一片繁忙景象。許多旅客表示，雖然經歷了颶風的襲擊，但能恢復正常交通，感到非常欣慰。

塘后道年年修年年斷 王詩乾：暫以瀝青修補因應

【本報訊】每年颶風都會受到影響的塘后道，今年仍有二處路面遭颶風沖毀。鄉長王詩乾表示，目前經費有限，只能先以瀝青修補因應。

王詩乾指出，塘后道是北竿島的主要交通幹線，每年都要進行多次維修。由於經費有限，無法進行大規模的改造。他呼籲縣府能撥款支持，改善塘后道的交通狀況。

花大錢不划算 澈底研究可行方案

【本報訊】「溫妮」颶風於前天過境時，福沃港區內所有房屋均受損，消防隊及救護隊隨即趕到現場搶救。消防隊表示，目前經費有限，無法進行大規模的改造。

消防隊負責人表示，颶風過境時，消防隊接到報警後，立即趕到現場。由於颶風威力強大，房屋倒塌嚴重，搶救工作非常艱巨。目前，消防隊正在全力搶救，並疏散受困人員。

府縣：受災戶五日內向地鄉公所提出補助申請 將減至最低 輔導農漁民復建、耕建

【本報訊】連江縣政府為輔導受災農漁民復建、耕建，特撥款補助。受災戶應於五日內向地鄉公所提出補助申請。

縣政府表示，此次補助將根據受災戶的實際情況，給予不同程度的補助。補助資金將用於房屋重建、農作物復建等。受災戶應切實執行，儘快恢復生產生活。

「溫妮」來去匆匆 魚兒往岸上衝

【本報訊】颶風「溫妮」來去匆匆，許多魚兒也隨風往岸上衝。許多漁民表示，颶風過境時，魚兒紛紛往岸上衝，場面非常壯觀。

漁民表示，颶風過境時，海面掀起巨浪，魚兒被浪沖到岸上。許多漁民趕到岸邊，搶收魚兒。雖然颶風威力強大，但魚兒的數量依然非常龐大。

八月二航AP再延 何時開航？視海象而定

【本報訊】八月二日航AP第二航次再度延誤，何時開航，視海象而定。航運公司表示，由於颶風影響，海象不佳，無法按原計劃開航。

航運公司負責人表示，颶風過境後，海面仍有波浪，且海象不明。為了確保旅客的安全，決定延誤開航。預計將在海象穩定後，再行開航。

火冒備設壓高會漁區 夜風颶 災成釀末 救搶力協民軍

【本報訊】北竿區漁會高壓設備冒火，幸經消防隊及時趕到搶救，未釀成災。消防隊表示，目前經費有限，無法進行大規模的改造。

消防隊表示，高壓設備冒火時，消防隊立即趕到現場搶救。由於消防隊反應迅速，及時撲滅了火源，未造成人員傷亡和財產損失。目前，高壓設備已修復，恢復正常運行。

院入炎臟胰性急嫗老壽介 治診總三送後 助協豚海警空

【本報訊】介壽村一位八十六歲老嫗，因急性胰臟炎入院，經空軍海軍協同治療，目前已痊癒。老嫗表示，感謝醫生的悉心治療。

老嫗的家人表示，老嫗患病期間，空軍海軍的醫護人員給予了極大的幫助。他們不僅在治療上給予了專業的指導，還在生活上給予了悉心的照顧。老嫗對他們的醫德表示由衷的敬意。

當代傳奇茶室

地址：馬祖南竿介壽村二二四號二F

代售釣魚用具

地址：馬祖南竿介壽村二二四號二F

火冒備設壓高會漁區 夜風颶 災成釀末 救搶力協民軍

八月二航AP再延 何時開航？視海象而定

院入炎臟胰性急嫗老壽介 治診總三送後 助協豚海警空

要提

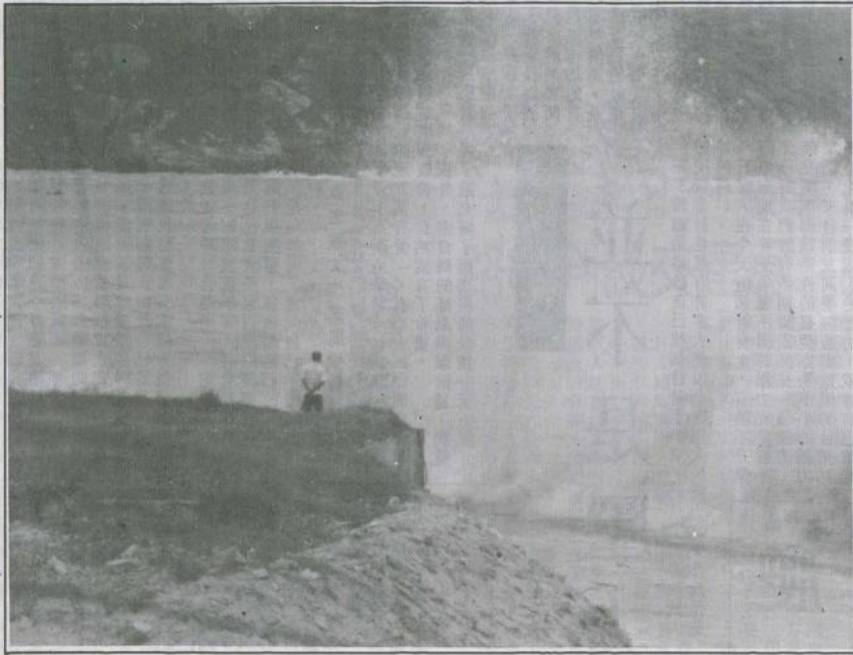
民意論壇，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。

農曆

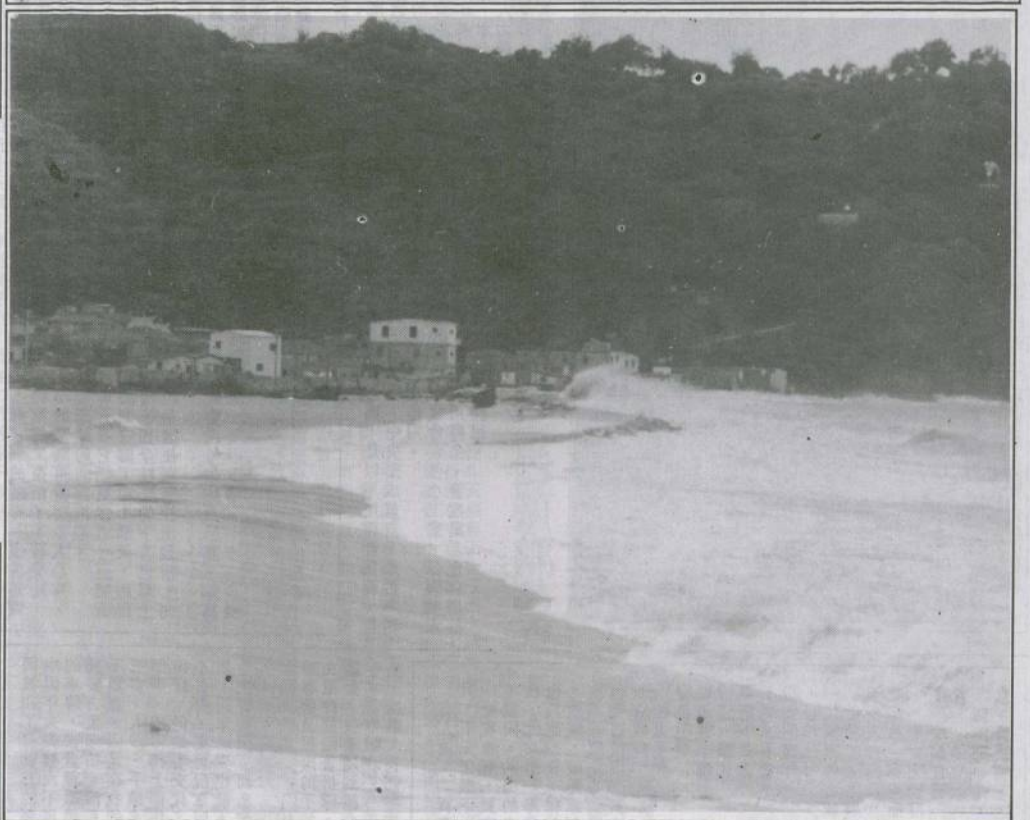
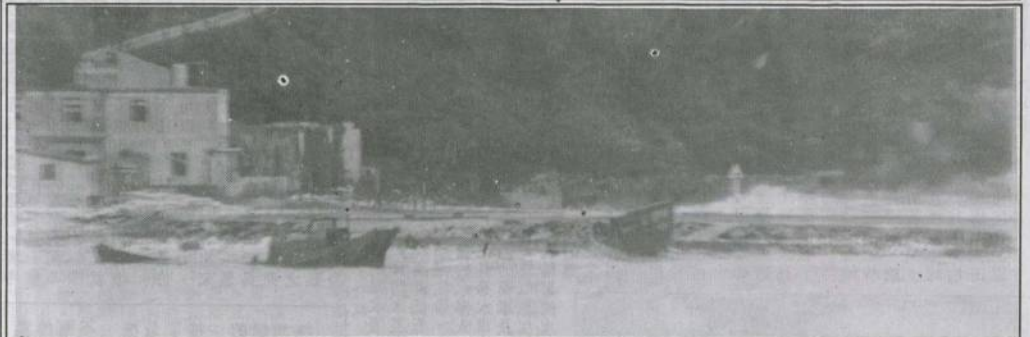
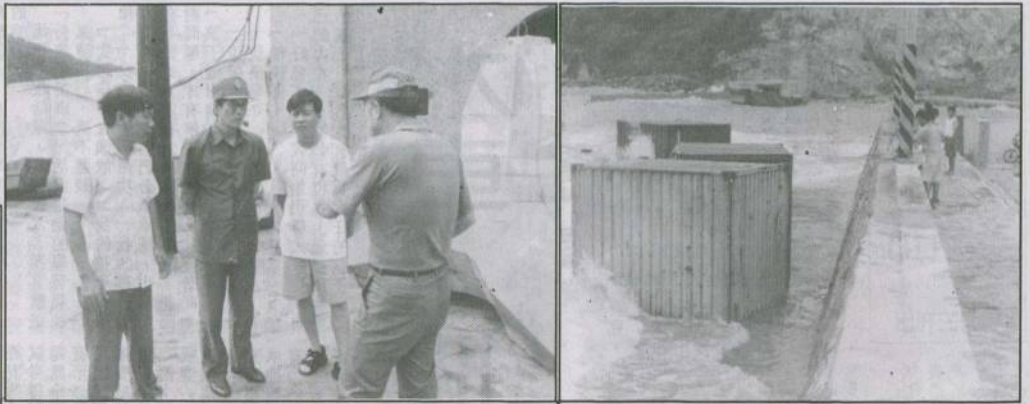
七月十八日 宜祭祀納采嫁娶 忌出賃
七月十九日 宜祭祀安門嫁娶 忌裁種

「妮温」辣潑

雄鵬陳：影攝



北竿現場目擊



家庭小百科
吃過各地早點店，總覺少那麼點鮮純。乾脆買台豆漿機自製，這才知道流程繁瑣。
前一晚將黃豆泡在水裏過夜。早上將水瀝乾，放入豆漿機打汁，再將打好的鮮豆汁放在鍋裏慢火來煮，還得不停地攪拌，等豆漿滾了才熄火。通常煮過豆漿的鍋子往往有層渣垢很難清洗，我用醋洗淨，效果還不錯。
吃自己做的豆漿不但鮮純好吃，且有成就感，只是清洗手續太多，只能偶一為之。嫌麻煩，只好向早點店低頭了。
榨汁的豆渣加點蔥和豆豉爆炒，十分清香，但太吃油。如果豆渣剩得多，我會用它來洗碗，效果最佳，只是不能太頻繁，以免水管阻塞。

Table with flight information for金門快輪, including dates, times, and destinations.

Table with flight information for本週鴻順離島航報, including dates, times, and destinations.

Table with tide information for今日潮水, including high and low tide times and heights.

Table with medical information for連江縣立醫院醫師門診表, including dates, times, and doctor names.

Advertisement for MA TSU DAILY NEWS featuring a logo and the text '站報情活生'.

昨日股市
【中央社記者張均雄台北十九日電】台北股市昨日呈開高走低走勢，以小漲五.八八點收場，收盤指數九九七.一四。

地方簡訊
南竿：六、十四日上午九時至十二時，下午二時至五時。
北竿：七、十二、十九日上午九時至十二時，下午一時至四時。

活動看板
一、各校採用教師甄選：
二、介壽附小：六、十四、十六、十八、二十、二十二、二十四、二十六、二十八、三十日。

生活偽語
一、要是對事物斤斤計較，那事物會失去美。
二、為者常成，行者常至。
三、用心生活，用腦思想。

每日南北竿快輪時刻表
南竿：每日上午六時至下午五時，各半點開船，共十二班。
北竿：每日上午七時至下午五時，各半點開船，共十二班。

生活小常識
稀飯是最好早餐
稀飯其實是很棒的早餐，特別是對有晨間運動習慣的人。因為稀飯容易消化，而且能補充運動流失的水分。不過國人習慣吃稀飯配鹹鴨蛋、醃菜這樣可能口味太鹹有礙健康，而且營養也不均衡。

曹常順：空中交通向中央表達立場 海上交通督促臺馬輪進度

縣府主管會報，縣長聽取各單位主管報告作出提示，交通問題仍是焦點

【本報訊】連江縣長曹常順昨午召集各局處主管會報，聽取各單位主管報告，並就各項業務作出提示。縣長在會中，特別強調交通問題，是當前縣政發展之焦點，要求各單位應通力合作，共同解決。

曹縣長在會中，首先聽取了各局處主管的報告，隨後發表了重要講話。他指出，連江縣地處偏遠，交通不便，嚴重影響了縣民的生活和經濟的發展。因此，改善交通條件，是當前縣政工作的首要任務。

在談到空中交通時，曹縣長表示，連江縣目前尚未開通民航，這對於縣民出行和對外交流造成了極大的不便。他要求縣府應積極向中央爭取，儘快開通連江至福州的航線，以促進縣地經濟的發展。

在談到海上交通時，曹縣長強調，臺馬輪的進度是縣民最關心的問題。他要求各單位應加強與有關部門的溝通與協調，督促臺馬輪儘快開航，以方便縣民與臺灣的往來。

此外，曹縣長還就教育、衛生、農業等各項業務作出了提示，要求各單位應切實執行，確保各項工作高質量、高效率地完成。

南竿機場環評定稿本敲定 今送民航局轉環保署

若順利過關 下一步就等行政院核定

【本報訊】南竿機場的環境影響評估定稿本，已由縣府核定，將於今日送交民航局，再由民航局轉送環保署備案。若順利過關，下一步就等行政院核定。

南竿機場環境影響評估定稿本，係由縣府委託專業機構編製，內容詳盡，涵蓋了機場建設對環境的各項影響。定稿本的敲定，標誌著該項評估工作已告一段落。

環保署在收到定稿本後，將進行進一步的審核與評估。若審核通過，環保署將發給環境影響評估書，作為機場建設的依據。

此外，縣府還將積極配合民航局的各項工作，確保南竿機場建設順利進行，早日建成投用。

會常中黨政執上搬案善改建興場機竿北南 切關方地達轉 言建席主李向斌世周委常中

【本報訊】北竿機場興改建案，日前在連江縣黨政執行委員會中討論，由周世斌主任主持，李向斌主席發言，各方均表支持，並強調此項工程對地方發展之重要性。

周世斌主任在會中強調，北竿機場興改建案，是連江縣發展之關鍵工程。該項工程不僅可以改善縣民的出行條件，還可以促進縣地經濟的發展。因此，各方應全力支持，確保工程順利進行。

李向斌主席在發言中，對周主任的講話表示贊同。他指出，北竿機場興改建案，是連江縣黨政執行委員會的既定方針。各方應切實執行，確保工程高質量、高效率地完成。

全安產財命生眾民保確 導宣災防火防強加局警縣

【本報訊】連江縣警務局為加強民衆生命財產安全，日前在全縣範圍內，加強防火防災宣傳指導工作。警務局表示，將進一步提高民衆的防火防災意識，確保民衆生命財產安全。

連江縣警務局表示，防火防災工作是當前縣政工作的重點。為了提高民衆的防火防災意識，警務局在全縣範圍內，開展了防火防災宣傳指導工作。警務局派出了宣傳隊，深入各村鎮、學校、企業等地，向民衆宣傳防火防災知識，提高民衆的防火防災意識。

此外，警務局還加強了對各類場所的防火防災檢查。警務局派出了檢查組，對各類場所的防火防災設施進行了全面檢查。對發現的問題，警務局將責令限期整改，確保各類場所的防火防災設施齊全有效。



連江縣警務局加強防火防災宣傳指導。(圖/文：林長青)



連江縣警務局加強防火防災宣傳指導。(圖/文：林長青)

新年度第一自衛隊補償金月底發放 補助委員會：金額達三千七百萬元

【本報訊】連江縣自衛隊補償委員會表示，八十六年度第一批自衛隊補償金，將於本月底發放。補助委員會表示，金額達三千七百萬元，將由各鄉鎮分發給受災民衆。

連江縣自衛隊補償委員會表示，八十六年度第一批自衛隊補償金，是根據縣政府的撥款，由各鄉鎮分發給受災民衆。補助委員會表示，金額達三千七百萬元，將由各鄉鎮分發給受災民衆。

此外，補助委員會還表示，將繼續加強對自衛隊補償工作的管理，確保補償金發放及時、準確。補助委員會將加強與各鄉鎮的溝通與協調，確保補償工作順利進行。

「臺馬輪」徵水手 有意民衆廿五日前往建設局報名

【本報訊】連江縣政府代辦臺灣輪船公司「臺馬輪」徵求水手，有意民衆請於本月二十五日前，前往建設局報名。報名時需繳驗學歷證明、健康證明及最近二吋半身照片二張。

連江縣政府代辦臺灣輪船公司「臺馬輪」徵求水手，有意民衆請於本月二十五日前，前往建設局報名。報名時需繳驗學歷證明、健康證明及最近二吋半身照片二張。

此外，有意民衆還需繳納報名費一百元。報名費將在錄取後退還。錄取名額為二十名。錄取名單將於本月三十日前，在建設局公告。

空難難效 應效再成新寵 航次載回六百民 久違盛況

【本報訊】空難難效，應效再成新寵。航次載回六百民，久違盛況。連江縣民對此次航次載回六百民，表示極大支持，並對空難難效表示同情。

連江縣民對此次航次載回六百民，表示極大支持。縣民們紛紛前往機場送行，並為航次載回六百民，祈禱平安。縣民們對空難難效表示同情，並希望航次載回六百民，能早日平安歸來。

此外，連江縣政府還將加強對空難難效的救濟工作。縣政府將撥款救濟空難難效，並為空難難效提供必要的幫助。縣政府還將加強對空難難效的宣傳工作，提高社會對空難難效的關注度。

連江縣政府代辦臺灣輪船公司「臺馬輪」徵求水手，有意民衆請於本月二十五日前，前往建設局報名。

論社

在社會日趨多元化的今天，社會治安相對增加，一些突發性事件頻繁發生，生活自由，而且環境對治安的衝擊，更是不時之需。而消防的建置，消防的建置，則應以預防或處理事故的途徑。

我們對於連江縣政府在財政困難中撥款購置消防車以及地方消防設施，消防組織、消防系統更為健全，維護縣地安全。

社會治安與消防設施的建置，在消防設施的建置，則應以預防或處理事故的途徑。我們對於連江縣政府在財政困難中撥款購置消防車以及地方消防設施，消防組織、消防系統更為健全，維護縣地安全。

各鄉消防配備日趨健全

由，卻也比較不易出事，社會突發事件很少。地方自治後社會之開放，人民往來頻繁，生活自由，而且環境對治安的衝擊，更是不時之需。而消防的建置，消防的建置，則應以預防或處理事故的途徑。

我們對於連江縣政府在財政困難中撥款購置消防車以及地方消防設施，消防組織、消防系統更為健全，維護縣地安全。

此外，連江縣政府還將加強對消防設施的維護工作。縣政府將撥款維護消防設施，確保消防設施齊全有效。縣政府還將加強對消防設施的宣傳工作，提高社會對消防設施的關注度。

申言之：消防設施的建置，應以預防或處理事故的途徑

消防設施的建置，應以預防或處理事故的途徑。消防設施的建置，應以預防或處理事故的途徑。消防設施的建置，應以預防或處理事故的途徑。

消防設施的建置，應以預防或處理事故的途徑。消防設施的建置，應以預防或處理事故的途徑。消防設施的建置，應以預防或處理事故的途徑。

救者要勇敢也要有技巧，一個訓練有素的消防隊員，能夠在自身安全兼顧之下達成救災任務

救者要勇敢也要有技巧，一個訓練有素的消防隊員，能夠在自身安全兼顧之下達成救災任務。救者要勇敢也要有技巧，一個訓練有素的消防隊員，能夠在自身安全兼顧之下達成救災任務。

救者要勇敢也要有技巧，一個訓練有素的消防隊員，能夠在自身安全兼顧之下達成救災任務。救者要勇敢也要有技巧，一個訓練有素的消防隊員，能夠在自身安全兼顧之下達成救災任務。

環保署補助客貨運業進行污染排放改善 本年度內皆可申請

【本報訊】行政院環保署為減少柴油大客貨車排放廢氣，改善空氣品質，特訂定「客貨運業進行污染排放改善補助要點」，補助對象為公路客運業、市區汽車客運業、汽車貨運業，補助日期自八十七年六月三十日止。

行政院環保署為減少柴油大客貨車排放廢氣，改善空氣品質，特訂定「客貨運業進行污染排放改善補助要點」，補助對象為公路客運業、市區汽車客運業、汽車貨運業，補助日期自八十七年六月三十日止。

此外，環保署還將加強對客貨運業污染排放改善工作的管理。環保署將撥款補助客貨運業進行污染排放改善工作，並加強對客貨運業污染排放改善工作的檢查與指導。

補助對象包括汽車客運業 本年度內皆可申請

補助對象包括汽車客運業 本年度內皆可申請。補助對象包括汽車客運業 本年度內皆可申請。補助對象包括汽車客運業 本年度內皆可申請。

補助對象包括汽車客運業 本年度內皆可申請。補助對象包括汽車客運業 本年度內皆可申請。補助對象包括汽車客運業 本年度內皆可申請。

本報訂於中華民國八十六年七月廿一日

本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。

本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。

本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。本報訂於中華民國八十六年七月廿一日。

坂里部分農地遭海水浸泡 短期內無法復耕

鄉公所將協調縣府利用沙灘石頭集中築堤，防止海水倒灌入田

【本報訊】坂里村部分農地遭海水浸泡，短時間內無法復耕，鄉公所將協調縣府利用沙灘石頭集中築堤，防止海水倒灌入田。

溫妮一過掠 志友營造怪手疏通

後沃村水道堵塞 志友營造怪手疏通

【本報訊】溫妮一過掠，後沃村水道堵塞，志友營造怪手疏通。志友營造怪手疏通水道，疏通水道，疏通水道。



志友營造怪手疏通水道，疏通水道，疏通水道。

後沃村水道堵塞 謝感民居

塞堵口出水道 謝感民居

【本報訊】後沃村水道堵塞，謝感民居。謝感民居，謝感民居，謝感民居。

衛局將進行柴油車排氣檢測

廿八、廿九日 南北竿車主請「待命」

【本報訊】由連江縣衛生局舉辦的柴油車排氣檢測，廿八、廿九日將分別於南北竿進行，此次的對象為柴油車。

【本報訊】位於中山國中校門口正前方山坡上的一塊巨石，在這次颶風之後，甚為鬆動，隨時有可能崩落。

【本報訊】一地區區第一消防隊，自中央警察大學畢業後，已返回地區負責消防業務。

颶風過後 鯷魚紛紛來報

混水一打 橋仔漁民魚獲豐

【本報訊】颶風過後，北竿橋仔漁民重新下網捕魚，這兩天的漁獲相當多，其中大部分為鯷魚。

【本報訊】六十七年役役男尚未完成體格檢查的，請於二十七日下午二時至縣立醫院進行補檢。

【本報訊】八十七年度馬祖地區廚工人員衛生講習，定於廿七日舉行。

金門快輪八月份航報

日期	星期	上午	下午	起	迄
8/26	二	七時	一時	福州	馬祖
8/27	三	七時	一時	馬祖	福州
8/28	四	七時	一時	福州	馬祖
8/29	五	七時	一時	馬祖	福州
8/30	六	七時	一時	福州	馬祖
8/31	日	七時	一時	馬祖	福州

家庭小百科

洗苦瓜 牙刷幫忙

曾有人因不知如何清洗凹凸不平的苦瓜，而用刨刀削平。清洗苦瓜，的確較費事，如果廚房放一把牙刷，就可以把苦瓜洗得很乾淨，而且也方便多了。

連江縣立醫院醫師門診表

門診	醫師	時間
內科	李季	上午八時至十二時
外科	李季	上午八時至十二時
小兒科	李季	上午八時至十二時
婦產科	李季	上午八時至十二時
牙科	李季	上午八時至十二時

生活小常識

其讓眉毛壞了印象。最能展現面部表情的在於眉形。眉毛若畫得適當，可令人值得信賴。眉毛可分為眉眉、眉眉、眉眉三段，眉眉與眉眉呈水平，眉眉位置依臉的寬度與眼距調整。

連江縣立醫院醫師門診表

門診	醫師	時間
內科	李季	上午八時至十二時
外科	李季	上午八時至十二時
小兒科	李季	上午八時至十二時
婦產科	李季	上午八時至十二時
牙科	李季	上午八時至十二時

生活小常識

太陽眼鏡鏡片的顏色，以灰色、綠色、茶色或琥珀色為佳。灰色、琥珀色鏡片，因會吸收易被空氣中水氣或灰塵散佈的藍色、具有護眼功能。

活動看板

一、連江縣衛生局舉辦廚工人員衛生講習，定於八月廿七日舉行。二、一九九七年，萬人機日活動，定於九月十五日舉行。

昨日股市

【中央社記者張均台北二十一日電】台北股市今天呈開高走低走勢，大漲一六九點九七點，收盤指數一〇二五五點一三點，原因是受八月四日以來重新上揚帶動，大盤市場高漲指數今天開盤為當日最低點九九八點三三點，當日最高點為一〇二五五點一三點，成交量一三九點三三點，成交金額一四四點八二億元，成交股數一三九點三三點，成交股數一三九點三三點。

地方簡訊

六十七年役役男補檢，定於八月廿七日舉行。地點：連江縣立醫院。

生活簡語

年少輕狂時，我立下宏願，窮有生之年，必遍遊世界，看盡天下奇景，嘗盡天下美味。及長，偶拾相機，專事台灣本地植物拍攝，之後，我發現生命最奇妙的境界，無不在於能給予生命的生機。

新聞短打

役男補體檢 廿七日最後機會。縣立醫院：下午二時展開。

衛生局歡迎您加入 提昇概念

【本報訊】八十七年度馬祖地區廚工人員衛生講習，定於廿七日舉行。

要提

見市場活絡，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見。

農曆七月廿七日宜祭祀人殯安葬忌造廟
農曆七月廿七日宜祭祀人殯忌嫁娶

青島製造廠負責人王連鈞
連絡電話：(〇八三六)二五二九七

商品減價、聯誼餐會 九三敬軍多元化

縣府邀集各單位籌備敬軍勞軍事宜，為「九三」營造更好的軍民關係

【本報訊】九三軍人節將屆，為了感謝防區三軍將士戡守前哨及協助地方之辛勞，連江縣政府特召集各單位籌備敬軍勞軍事宜，並作成商品減價、禮券敬軍和敬軍聯誼餐會等各項決定，為「九三」營造更好的軍民關係。

九三前哨，連江縣政府特召集各單位籌備敬軍勞軍事宜，並作成商品減價、禮券敬軍和敬軍聯誼餐會等各項決定，為「九三」營造更好的軍民關係。

九三前哨，連江縣政府特召集各單位籌備敬軍勞軍事宜，並作成商品減價、禮券敬軍和敬軍聯誼餐會等各項決定，為「九三」營造更好的軍民關係。

【本報訊】九三軍人節將屆，為了感謝防區三軍將士戡守前哨及協助地方之辛勞，連江縣政府特召集各單位籌備敬軍勞軍事宜，並作成商品減價、禮券敬軍和敬軍聯誼餐會等各項決定，為「九三」營造更好的軍民關係。

九三前哨，連江縣政府特召集各單位籌備敬軍勞軍事宜，並作成商品減價、禮券敬軍和敬軍聯誼餐會等各項決定，為「九三」營造更好的軍民關係。

九三前哨，連江縣政府特召集各單位籌備敬軍勞軍事宜，並作成商品減價、禮券敬軍和敬軍聯誼餐會等各項決定，為「九三」營造更好的軍民關係。

幕開天明會大表代黨全五十黨政執 台赴續陸表代區地

意民層基應反 台赴續陸表代區地

【本報訊】中國國民黨十五全黨代表大會，將在今天辦理代表報到後召開，地區代表已陸續赴台，預計將在會中對黨意反應向黨中央尋求支持。

地區代表也於日前陸續赴台，其中青島代表團因公務繁忙，於昨日下午二時搭乘台航班機赴台。

由於十五全會距離國慶空難只有兩個月的時間，因此，部分地方代表也希望利用這個百官齊聚的時刻，在會中為地方建設和黨務向中央尋求支持。

據瞭解，部分黨代表已經製作好宣傳背心，屆時將在會場中穿著，以凸顯地方交通建設的落後和改革的需求。

因為國慶空難引起了地方民衆的反應，一度在會場中穿著，以凸顯地方交通建設的落後和改革的需求。

因為國慶空難引起了地方民衆的反應，一度在會場中穿著，以凸顯地方交通建設的落後和改革的需求。



效功期預揮發岸護填築 缺無好完渣棄側北山拳鐵

【本報訊】為使鐵拳山填築護岸有效保護，志友營造業填築岸工程，已完竣部分，填築北側的棄渣區在此次填築完畢時，發揮預期功效。

鐵拳山填築護岸是該工程重要項目，設計單位當初考慮到景觀的維護，規劃了柔性護岸取代傳統的混凝土護岸，所謂柔性護岸是利用填築在二公尺左右之石塊，這種護岸不僅具有消波功能，且能防止填築物被沖走，重量約二至三噸，這種護岸不僅具有消波功能，且能防止填築物被沖走。

由於目前正值颱風季，棄渣區填築有效保護，廠商正積極向南側拋石，填築南側棄渣區目前為止並沒有嚴重流失。而地方各界對棄渣區保護至表關切，颱風期間每天都有人前往查看。

兇得用油柴 大浩程工山炸

油柴桶千二近了用今造炸開山拳鐵

【本報訊】炸山除了需要炸藥外，柴油也是不可缺少的燃料，志友營造今年二月動工以來已經申請了二千桶五十三加侖的柴油，工地上到處可見油桶。

北竿機場安改善炸山工程開工至今已近七個月，炸藥的使用量在一百噸以上，柴油則是另一項大宗的消耗性物品，根據北竿加油站估計，二月份至今志友申請的柴油已超過一千五百桶，每桶油是二百公升，八月份申請量四百五十桶創新高，顯示到最後關頭，工作量大，機具吃油也多。

志友營造目前工地上除了柴油桶以外，柴油桶也是不可缺少的燃料，志友營造今年二月動工以來已經申請了二千桶五十三加侖的柴油，工地上到處可見油桶。

北竿機場安改善炸山工程開工至今已近七個月，炸藥的使用量在一百噸以上，柴油則是另一項大宗的消耗性物品，根據北竿加油站估計，二月份至今志友申請的柴油已超過一千五百桶，每桶油是二百公升，八月份申請量四百五十桶創新高，顯示到最後關頭，工作量大，機具吃油也多。

鐵拳山工地處可見五十加侖柴油桶。(圖/文：陳鴻輝)

奉命調查八一〇空難事件 監委趙昌平、胡開誠明抵馬

【本報訊】奉命調查國華八月十七日八一〇班機失事的監委趙昌平等二人，明天將由民航局長蔡兆陽陪同搭機抵馬，現地瞭解失事情形。

監委一行原定於八月十八日來馬，因溫過遲延後了行程，目前預定明天要來馬祖，這次失事調查由趙昌平、胡開誠兩位監委擔任，民航局長蔡兆陽也隨同來馬。

改善離島交通運輸 蔡兆陽擬發展直升機水翼船

【中央社記者汪淑芬台北電】交通部部長蔡兆陽日前提出改善離島運輸方案，將發展直升機及具有快速運輸功能的水翼船。

蔡兆陽表示，目前離島交通運輸極為不便，且對政府信心不足，他將致力於改善離島交通運輸，發展直升機及具有快速運輸功能的水翼船。

蔡兆陽表示，目前離島交通運輸極為不便，且對政府信心不足，他將致力於改善離島交通運輸，發展直升機及具有快速運輸功能的水翼船。

自衛補償金發放加速進行

【本報訊】各界所關切的自衛補償金發放，在相關單位積極辦理並獲得中央支持下，將在明年元旦之前完成發放各申請者。

自衛補償金發放，在相關單位積極辦理並獲得中央支持下，將在明年元旦之前完成發放各申請者。

自衛補償金發放，在相關單位積極辦理並獲得中央支持下，將在明年元旦之前完成發放各申請者。

「儲蓄投資免扣證」 在地就可申請

【本報訊】今年開始，地區民衆將要繳納綜所得稅，而儲蓄投資免扣證，將放寬辦理手續，「儲蓄投資免扣證」，每份可免扣稅額一萬元，納稅義務人可持私章和戶口名簿或身分證，逕往該辦公室申請核發。

「儲蓄投資免扣證」，每份可免扣稅額一萬元，納稅義務人可持私章和戶口名簿或身分證，逕往該辦公室申請核發。

「儲蓄投資免扣證」，每份可免扣稅額一萬元，納稅義務人可持私章和戶口名簿或身分證，逕往該辦公室申請核發。

在地就可申請

改善離島交通運輸 蔡兆陽擬發展直升機水翼船

【中央社記者汪淑芬台北電】交通部部長蔡兆陽日前提出改善離島運輸方案，將發展直升機及具有快速運輸功能的水翼船。

蔡兆陽表示，目前離島交通運輸極為不便，且對政府信心不足，他將致力於改善離島交通運輸，發展直升機及具有快速運輸功能的水翼船。

蔡兆陽表示，目前離島交通運輸極為不便，且對政府信心不足，他將致力於改善離島交通運輸，發展直升機及具有快速運輸功能的水翼船。

熱歌勁舞 台視秋節勞軍團明起巡迴各島演出

【本報訊】慶祝八十六年中秋節，並慰勞守前哨的國華軍團，台視電視公司秋節勞軍團定於明天起巡迴各島演出。

台視電視公司秋節勞軍團定於明天起巡迴各島演出。

台視電視公司秋節勞軍團定於明天起巡迴各島演出。

熱歌勁舞 曹西平、馬維欣與君同樂

道路施工 塘岐一橋仔段封閉

【本報訊】為了配合道路施工，北竿塘岐到橋仔路段昨下午起全面封閉，車輛必須改道橋山線，這項工程要到十二月才完工，駕駛朋友要有心裏準備。

為了配合道路施工，北竿塘岐到橋仔路段昨下午起全面封閉，車輛必須改道橋山線，這項工程要到十二月才完工，駕駛朋友要有心裏準備。

為了配合道路施工，北竿塘岐到橋仔路段昨下午起全面封閉，車輛必須改道橋山線，這項工程要到十二月才完工，駕駛朋友要有心裏準備。

塘岐一橋仔段封閉

【本報訊】為了配合道路施工，北竿塘岐到橋仔路段昨下午起全面封閉，車輛必須改道橋山線，這項工程要到十二月才完工，駕駛朋友要有心裏準備。

為了配合道路施工，北竿塘岐到橋仔路段昨下午起全面封閉，車輛必須改道橋山線，這項工程要到十二月才完工，駕駛朋友要有心裏準備。

為了配合道路施工，北竿塘岐到橋仔路段昨下午起全面封閉，車輛必須改道橋山線，這項工程要到十二月才完工，駕駛朋友要有心裏準備。

塘岐一橋仔段封閉

當代傳奇茶屋

項目：釣魚、釣羊、防海鞋、漁網、

代售釣魚用具

當代傳奇茶屋

項目：釣魚、釣羊、防海鞋、漁網、

代售釣魚用具

當代傳奇茶屋

項目：釣魚、釣羊、防海鞋、漁網、

代售釣魚用具

當代傳奇茶屋

項目：釣魚、釣羊、防海鞋、漁網、

代售釣魚用具

當代傳奇茶屋

項目：釣魚、釣羊、防海鞋、漁網、

代售釣魚用具

當代傳奇茶屋

項目：釣魚、釣羊、防海鞋、漁網、

代售釣魚用具

當代傳奇茶屋

項目：釣魚、釣羊、防海鞋、漁網、

代售釣魚用具

當代傳奇茶屋

項目：釣魚、釣羊、防海鞋、漁網、

代售釣魚用具



度進善改安飛續後解了馬抵誠開胡、平昌趙

安飛善改效有以，程工道跑移東成完內間時短最在，痛思定痛局航民望希委監

空難過後

【本報訊】監察委員趙昌平、胡開誠、趙平昌，於昨日上午在馬祖機場，與民航局長蔡堆、副局長李國棟、副局長李國棟、副局長李國棟等，就改善飛安問題，進行現場視察。趙昌平、胡開誠、趙平昌，於昨日上午在馬祖機場，與民航局長蔡堆、副局長李國棟、副局長李國棟等，就改善飛安問題，進行現場視察。

李主席為執政黨年底縣市長候選人授旗

地區候選人劉立群接受黨代表歡呼祝賀

【本報訊】中國國民黨主席李登輝，於昨日上午九時，在台北國際會議中心舉行授旗典禮，為執政黨年底縣市長候選人授旗。李主席在致詞時，勉勵候選人全力以赴，為黨爭光，為民服務。

成完內半年二移東道跑：堆蔡

定而渣棄山拳鐵視度長

【本報訊】北竿機場跑道改善工程，目前進度已達百分之八十。預計在半年內完成。屆時跑道將向北移，原址將被廢棄。這項工程將大大改善機場的運作效率。

受限地形 北竿機場無法安裝儀降系統

未來若有新導航設備研發 民航局將優先考慮安裝

【本報訊】北竿機場跑道改善工程，目前進度已達百分之八十。預計在半年內完成。屆時跑道將向北移，原址將被廢棄。這項工程將大大改善機場的運作效率。

趙昌平：監察院非常重視外島交通

將加強督導交通部門落實飛航改善方案

【本報訊】監察委員趙昌平表示，監察院非常重視外島交通問題。他將加強督導交通部門，落實各項飛航改善方案，確保外島交通的安全與暢通。

世問新全介簡光觀遊旅祖馬

一套一有 祖馬遊樂玩喝吃

【本報訊】全新的馬祖觀光簡介，內容豐富，詳盡介紹了馬祖的歷史、文化、風景名勝區等。這套簡介將為遊客提供極大的便利，讓他們更好地了解馬祖。



北竿機場增加辨識系統有助飛安

台馬交通建設正朝短、中、長程目標邁開

交通部民航局長蔡堆昨日在馬祖機場，與地方官員及專家學者，就增加辨識系統，提高飛安問題，進行現場視察。蔡堆表示，增加辨識系統將有助於提高飛行的準確性和安全性。

漁鄉酒香文物特產博覽會開幕在即

各單位熱情贊助 主辦單位表示感謝

【本報訊】由連江縣政府主辦的漁鄉酒香文物特產博覽會，將於近日開幕。各單位均表示熱烈支持，主辦單位對此表示衷心感謝。

海星英文班

卅、卅一日受報名

【本報訊】海星英文班，將於九月卅、卅一日開始報名。該班將由資深教師授課，內容涵蓋基礎英語、會話等，歡迎各界人士踴躍報名。

【本報訊】為慶祝九九三軍人節，中一排骨開業週年，特舉辦優惠餐食活動。凡在本店消費，即可享受九折優惠。

交通部民航局長蔡堆昨日在馬祖機場，與地方官員及專家學者，就增加辨識系統，提高飛安問題，進行現場視察。蔡堆表示，增加辨識系統將有助於提高飛行的準確性和安全性。

交通部民航局長蔡堆昨日在馬祖機場，與地方官員及專家學者，就增加辨識系統，提高飛安問題，進行現場視察。蔡堆表示，增加辨識系統將有助於提高飛行的準確性和安全性。

交通部民航局長蔡堆昨日在馬祖機場，與地方官員及專家學者，就增加辨識系統，提高飛安問題，進行現場視察。蔡堆表示，增加辨識系統將有助於提高飛行的準確性和安全性。

交通部民航局長蔡堆昨日在馬祖機場，與地方官員及專家學者，就增加辨識系統，提高飛安問題，進行現場視察。蔡堆表示，增加辨識系統將有助於提高飛行的準確性和安全性。

交通部民航局長蔡堆昨日在馬祖機場，與地方官員及專家學者，就增加辨識系統，提高飛安問題，進行現場視察。蔡堆表示，增加辨識系統將有助於提高飛行的準確性和安全性。

交通部民航局長蔡堆昨日在馬祖機場，與地方官員及專家學者，就增加辨識系統，提高飛安問題，進行現場視察。蔡堆表示，增加辨識系統將有助於提高飛行的準確性和安全性。

利人利己 帳轉動自費電
理辦往逕眾民 辦代銀台、局郵

【本報訊】台灣電力公司馬祖區營業處，為推廣代繳電費，特在郵局、銀行等處設立代繳點。民眾可前往辦理，手續簡便，節省時間。

當代傳奇茶屋
 地址：馬祖南竿介壽村二二四號二樓
 電話：(0836) 255-2552

漁鄉酒香文物特產博覽會開幕在即
 主辦單位表示感謝

海星英文班
 卅、卅一日受報名

員委議評央中黨政執選當順常曹

。力努大最人個盡善，任大責重展發祖馬下扛肩雙以將，示表長縣

【本報訊】中國國民黨第十五次全國代表大會，連江縣長曹常順當選為中央評議委員。曹常順在當選後表示，這是黨中央對他的重視，他將以雙肩扛下祖國發展與繁榮的重任，同時盡善盡美地履行中央評議委員的職責。

曹常順在當選後表示，這是黨中央對他的重視，他將以雙肩扛下祖國發展與繁榮的重任，同時盡善盡美地履行中央評議委員的職責。

成完前底月十告報查調事失〇一八：堆蔡 論定未尚？素因爲人爲否是

【本報訊】民航局長蔡堆在日前指出，這次空難調查報告，將在十月底以前完成。蔡堆表示，空難調查報告的完成時間，將視調查的進展而定。目前，調查工作正積極進行中，預計在十月底以前可以完成。

蔡堆表示，空難調查報告的完成時間，將視調查的進展而定。目前，調查工作正積極進行中，預計在十月底以前可以完成。

北竿機場導航設備簡陋 助航設備改善時

【本報訊】北竿機場一年四個月內發生了兩次空難，而導航設備簡陋，助航設備改善時，是造成空難的主要原因。目前，民航局正積極籌措資金，改善北竿機場的導航設備，以提高飛行安全。

目前，民航局正積極籌措資金，改善北竿機場的導航設備，以提高飛行安全。

飛行於馬祖之DO-228簡介

DO-228型飛機，基本上是為了小型機場而設計的。其外型特徵包括：堅固的機身結構，以及簡便的起降程序。DO-228型飛機具有優良的起降性能，可以在短跑道和粗糙跑道上起降。此外，該機還具有較好的燃油經濟性和較低的維護成本。

DO-228型飛機具有優良的起降性能，可以在短跑道和粗糙跑道上起降。此外，該機還具有較好的燃油經濟性和較低的維護成本。

馬祖機場現有各項助航設備

設備名稱	規格/說明
1. 無線電導航台 (VOR)	頻率：113.5 MHz
2. 無線電導航台 (DME)	頻率：113.5 MHz
3. 無線電導航台 (NDB)	頻率：200 kHz
4. 無線電導航台 (LOCATOR)	頻率：113.5 MHz
5. 無線電導航台 (MARKER)	頻率：113.5 MHz
6. 無線電導航台 (BEACON)	頻率：113.5 MHz
7. 無線電導航台 (CATOP)	頻率：113.5 MHz
8. 無線電導航台 (LOCATOR)	頻率：113.5 MHz
9. 無線電導航台 (MARKER)	頻率：113.5 MHz
10. 無線電導航台 (BEACON)	頻率：113.5 MHz
11. 無線電導航台 (CATOP)	頻率：113.5 MHz
12. 無線電導航台 (LOCATOR)	頻率：113.5 MHz
13. 無線電導航台 (MARKER)	頻率：113.5 MHz
14. 無線電導航台 (BEACON)	頻率：113.5 MHz
15. 無線電導航台 (CATOP)	頻率：113.5 MHz
16. 無線電導航台 (LOCATOR)	頻率：113.5 MHz
17. 無線電導航台 (MARKER)	頻率：113.5 MHz
18. 無線電導航台 (BEACON)	頻率：113.5 MHz
19. 無線電導航台 (CATOP)	頻率：113.5 MHz
20. 無線電導航台 (LOCATOR)	頻率：113.5 MHz

度進成七完成程工善改安飛場機竿北 工完期如以可：示表觀樂商廠

【本報訊】北竿機場安全改善工程，目前已完成百分之七十。預計在近期內可以全部完工。該項工程包括跑道擴建、導航設備更新等。完工後，北竿機場的飛行安全將得到進一步保障。

預計在近期內可以全部完工。該項工程包括跑道擴建、導航設備更新等。完工後，北竿機場的飛行安全將得到進一步保障。

公務員簡、薦任升等考試資格將予放寬

【本報訊】一收關於公務員升遷的規定，根據媒體報導，考試院將放寬公務員升遷的資格。這項規定將使更多公務員有資格參加升遷考試，從而提高公務員的素質和競爭力。

這項規定將使更多公務員有資格參加升遷考試，從而提高公務員的素質和競爭力。

開學腳步近 放假師生回籠 恐機效應 搭機情形遠不如昔

【本報訊】隨著開學腳步的接近，搭機回籠的師生將大量增加。然而，由於受空難影響，搭機情形遠不如昔。民航局提醒師生，搭機時應注意安全，並儘量選擇正規航空公司。

民航局提醒師生，搭機時應注意安全，並儘量選擇正規航空公司。

馬祖機場架設各類儀器進場設施之探討報告

一、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

二、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

三、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

四、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

五、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

六、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

七、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

八、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

九、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

十、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

十一、航機利用地面架設之導航儀器進場設施說明如下：
 (一)精密儀器進場系統：地面導航儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由多個儀器組成，包括無線電導航台、目視導航台等。該系統的精確度較高，可以確保飛機安全、準確地進入跑道。

(二)非精密儀器進場系統：非精密儀器進場系統，其作用是引導飛機進入跑道。該系統由較少的儀器組成，精確度較低。該系統適用於交通量較小的機場。

記取災害教訓，再為防災努力

【本報訊】在台北沙止林竹區，也有地區一位旅台僑胞，在「溫溫」颱風襲擊時，因房屋倒塌而受傷。這起事件再次提醒我們，必須記取災害教訓，加強防災工作，以確保人民的生命財產安全。

這起事件再次提醒我們，必須記取災害教訓，加強防災工作，以確保人民的生命財產安全。

為慶祝九三軍人節暨中一排骨開業週年，特舉辦優惠贈送活動

【本報訊】為慶祝九三軍人節暨中一排骨開業週年，特舉辦優惠贈送活動。活動內容包括：凡購買排骨滿一定金額，即可獲贈精美禮品一份。活動期間有限，機會難得，歡迎廣大市民踴躍參加。

活動內容包括：凡購買排骨滿一定金額，即可獲贈精美禮品一份。活動期間有限，機會難得，歡迎廣大市民踴躍參加。

咖啡、調酒、簡餐、網際網路

【本報訊】位於馬祖的「咖啡、調酒、簡餐、網際網路」餐廳，自開業以來，深受廣大市民喜愛。該餐廳環境優雅，服務周到，菜式精美，是休閒娛樂、親朋聚餐的理想場所。

該餐廳環境優雅，服務周到，菜式精美，是休閒娛樂、親朋聚餐的理想場所。

代售釣魚用具

【本報訊】本報代售處現已備有各種優質釣魚用具，包括釣竿、釣線、魚餌等。歡迎廣大釣魚愛好者前來選購。本代售處貨品齊全，價格公道，服務周到。

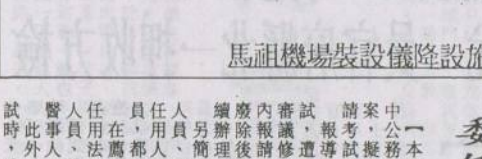
歡迎廣大釣魚愛好者前來選購。本代售處貨品齊全，價格公道，服務周到。

利隆號

【本報訊】利隆號現已開業，歡迎廣大市民光臨。本號經營各種優質商品，價格公道，服務周到。地址：馬祖南竿介壽村二二四號。

地址：馬祖南竿介壽村二二四號。

馬祖機場裝設儀器進場設施相關位置示意圖



公務員簡、薦任升等考試資格將予放寬

【本報訊】一收關於公務員升遷的規定，根據媒體報導，考試院將放寬公務員升遷的資格。這項規定將使更多公務員有資格參加升遷考試，從而提高公務員的素質和競爭力。

這項規定將使更多公務員有資格參加升遷考試，從而提高公務員的素質和競爭力。

開學腳步近 放假師生回籠 恐機效應 搭機情形遠不如昔

【本報訊】隨著開學腳步的接近，搭機回籠的師生將大量增加。然而，由於受空難影響，搭機情形遠不如昔。民航局提醒師生，搭機時應注意安全，並儘量選擇正規航空公司。

民航局提醒師生，搭機時應注意安全，並儘量選擇正規航空公司。

台省教育廳安排地區國小候用校長、主任儲訓

提昇教育行政人員素質，候用人員將於十一月起陸續接受儲訓

【本報訊】東省國小主任王連華已獲准由台省教育廳同意，十一月十日開始至八十七年一月十七日止（十週），委請板橋師範大學第八十九期校長班儲訓，自八十七年二月二日至四月十一日止。另國小教師劉碧雲、柯水旺、鄭長月、王水順、陳明生等八十八期主任班儲訓，自今年十一月十日開始至八十七年一月十七日止（十週），委請板橋師範大學第八十九期校長班儲訓，自八十七年二月二日至四月十一日止。以上教師都是近期甄選錄用之校長、主任候用人員，他們在學校均有很好工作表現，也具有教學能力。為了學校行政仍保持正常，人力不作大幅調動，對於目前已在位現職校長、主任，未曾受訓者，均須參加嚴格之專業訓練，對地區教育行政人員的規劃與服務品質，將有很大幫助。

台閩地區八六年戶口校正九一展開

戶政機關：外出人應將身分證留在家中

【本報訊】台閩地區八十六年戶口校正自九月一日起開始，至十月三十一日止，而自十一月一日起開始至十五日止，則戶口校正通知單，交由戶長或同戶居住之人員，轉知當事人於限期內辦理戶口校正事宜。戶政機關呼籲，外出人應將身分證留在家中，以便辦理戶口校正事宜。如當事人因故無法親自辦理，應委託他人辦理，並向戶政機關領取委託書。此外，戶政機關也提醒，戶口校正期間，應注意戶籍資料的準確性，如有錯誤應及時更正。

溫妮來襲 坂里簡易網室無「動」於衷

蔬菜保護得宜 莊稼漢笑顏開

【本報訊】由農委會補助搭建的坂里農地簡易網室，如果沒有網室，蔬菜的損失會更多。農戶表示，今年溫妮颱風來襲，但由於網室的保護，蔬菜損失不大，農民笑臉開。網室不僅能防風，還能防蟲，對農戶來說，這是一項非常實用的設施。目前，農戶正積極進行收穫工作，預計今年蔬菜產量將有不錯表現。

軍人節將屆 慰勞防區官兵前哨辛勞

計程車駕駛員致贈菜金聊表祝賀

【本報訊】九三軍人節將屆，計程車駕駛員致贈菜金聊表祝賀。計程車駕駛員表示，他們對軍人節的到來感到高興，並希望通過這份心意，表達對軍人辛勞的慰勞。此外，各界人士也紛紛獻花、送禮，營造了濃厚的節日氛圍。

中國山開展中 坡坎台擴建工程

預定期年底完工 校園景觀將煥然一新

【本報訊】地區各級學校的硬體設備愈來愈好了，北平中國山目前正在大興土木，分別有三項工程同時進行，這些工程將在開學前完工，為校園增添新氣象。擴建工程包括教學樓、圖書館、體育館等，預計年底完工後，校園將煥然一新。

一種榮譽·一種成就

與全國高手同台競技中獲得第五名，並獲主辦單位頒發精神獎牌。據部分參賽隊員透露，在政府積極推動體育運動之後，慢慢的已見收成。因此，這兩個象徵榮耀的獎盃，是一種榮譽，更是一種成就。（圖與文：林長青）



要提

見市場活絡，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。

農曆

廿七日 宜 捕提賊土安葬 忌 嫁娶
廿八日 宜 沐浴 忌 凡事

好良應適 鹿花梅養放

勃蓬氣一生一坵大 命生小兩增新隻兩

【本報訊】農改場在今年六月份放養大坵的十頭梅花鹿，其中一頭不幸死亡，但最近又多了兩隻小鹿，顯示梅花鹿在大坵適應良好，已能繁殖下一代。據大坵駐軍表示，在大坵碼頭不遠處空置水塔附近，最近多了兩頭可愛的小梅花鹿，使目前在島上的梅花鹿數量增加至十三頭。島上駐軍對這兩頭小鹿的誕生感到十分驚喜。農改場場長柯木順說，梅花鹿放養一年一胎，每胎只生一隻，母鹿的懷孕期為二百多天，這些鹿在運往大坵之前就已懷孕，其中一隻因運送過程而死亡。

好消息

「連江壹號」今抵馬

廿八日加入離島營運行列

【本報訊】連江縣船務管理處所屬的「連江壹號」輪船，預定於今天上午九時抵馬，並自明天開始加入離島交通營運行列。該輪船在馬尾開航後，將由馬尾開往連江，預計於下午四時抵達連江。該輪船加入營運後，將增加連江與馬尾之間的交通班次，方便旅客往來。

MA TSU DAILY NEWS

站報情活生

連江縣立醫院醫師門診表

資料提供：連江縣立醫院

科別	醫師	時間
內科	李季	上午九時至十二時
外科	李季	下午二時至五時
小兒科	李季	上午九時至十二時
婦產科	李季	下午二時至五時
牙科	李季	上午九時至十二時
眼科	李季	下午二時至五時
耳鼻喉科	李季	上午九時至十二時
皮膚科	李季	下午二時至五時
泌尿科	李季	上午九時至十二時
放射科	李季	下午二時至五時
檢驗科	李季	上午九時至十二時
藥劑科	李季	下午二時至五時

本週鴻順離島航報

TEL: 二二一九三

日期	星期	時間	起	迄	時間	起	迄
8/31	日	八時	馬	連	十時	連	馬
8/30	六	八時	馬	連	十時	連	馬
8/29	五	八時	馬	連	十時	連	馬
8/28	四	八時	馬	連	十時	連	馬
8/27	三	七時	連	馬	九時	馬	連
8/26	二	七時	連	馬	九時	馬	連
8/25	一	七時	連	馬	九時	馬	連

今日地區天氣

氣溫：廿五至卅二度
東南轉偏東風
四至五級
陣風七級
浪高二至三公尺

金門快輪八月份航報

航次	日期	時間	起	迄
第一航次	十一日	晚上十時	馬	連
第二航次	十八日	晚上十時	馬	連
第三航次	廿五日	晚上十時	馬	連
第四航次	廿九日	晚上十時	馬	連

家庭小百科

舊襪子 掛鞋拔子

襪子破洞或鬆緊帶鬆了，如果懶得縫合，請勿丟棄，可當其他用途。將襪子洗淨後，平時可以套在手上擦玻璃、鏡子或皮鞋，無破洞者可用來掛鞋拔子，裝運控制開關。

膽固醇高低 容易憂鬱

生活小常識

定期塗氟 防蛀牙

填補材料對於蛀牙的再發與否有著重大影響。目前填補的材料，常用的有銀粉與合成樹脂兩種。銀粉質地堅硬耐用，缺點是不美觀，但適用於後牙填補。有人質疑它可能造成環境汙染或老人癡呆症，但都沒有得到佐證。合成樹脂和牙齒本體相近，美觀但不耐用，加上操作比較困難，放在後牙容易產生再發性蛀牙。因此最好還是用於較少磨耗的前牙。此外有關後牙填補，使用金屬或瓷嵌體，由於費用昂貴，因此接受度不是很高。

蛀牙率高的人可以定期塗氟，使用含氟漱口液，或遵照醫囑使用牙粉，但最重要的是每半年定期檢查，有蛀牙馬上填補，才不至於使蛀牙擴大，侵入牙髓造成劇烈牙痛，後患無窮。

生活傳語

年少輕狂時，我立下宏願，窮有生之年，必遍遊世界，看盡天下奇景，嘗盡天下美味。及長，偶拾相機，專事台灣本地植物拍攝，之後，我發現生命最奇妙的境界，無設的在於捨棄塵世的生機。逐漸地，我捨棄塵世的生機，在連片土地上與其他生命體，共同營造生命的有限與無限。

——陳月霞（作家、攝影家）

每日南北快輪時刻表

航次	日期	時間	起	迄
第一航次	廿四日	晚上十時	馬	連
第二航次	卅一日	晚上十時	馬	連
第三航次	八月廿四日	晚上十時	馬	連
第四航次	八月卅一日	晚上十時	馬	連

自來水廠八月份輪區供水表

輪區	八月份供水量
第一輪區	12000
第二輪區	15000
第三輪區	18000
第四輪區	21000
第五輪區	24000
第六輪區	27000
第七輪區	30000
第八輪區	33000
第九輪區	36000
第十輪區	39000

活動看板

一、連江縣衛生局舉辦廚工人員食品衛生講習班。時間：八月廿七日上午八時至十二時。地點：各機關學校廚工及歡迎民衆參加。

二、一九九七萬人橫渡日月潭活動。日期：九月十五、十六、十七日。地點：日月潭。

三、八十六年戶口校正。日期：九月一日至十月三十一日。地點：各鄉鎮。

地方簡訊

六十七年次役男補檢。時間：八月廿九日上午九時至十二時，下午二時至五時。地點：連江縣立醫院。

衛生局舉辦車排氣檢測。時間：八月廿九日上午九時至十二時，下午二時至五時。地點：連江縣立醫院。

北平：八月廿九日上午九時至十二時，下午二時至五時。地點：連江縣立醫院。

昨日股市

【中央社記者張均豐台北二十六日電】台北股市今天呈開高走低走勢，以上漲一〇五.七點收盤，收盤指數一〇六一.六四點，除電子股外，其他傳統產業股今天均呈全面反彈，對照昨日收盤指數一〇三三.〇三點，當日最高點一〇六六.九二點，當日最低點一〇三三.〇三點，當日最高點一〇六六.九二點，當日最低點一〇三三.〇三點，當日最高點一〇六六.九二點，當日最低點一〇三三.〇三點。

北竿機場興台塔延程工 解決未題問地土

工完期如程工項該使，調協中居所公鄉託委台航助 得取未地用塊小一

【本報訊】北竿機場興台塔延程工，解決未題問地土，得取未地用塊小一。這項工程自開工以來，由於土地問題未獲解決，工程進度受到嚴重影響。目前，土地問題已成為工程進展的最大障礙。據悉，該項工程是由交通部航空委員會委託當地公所辦理，但由於土地所有權複雜，導致工程進展緩慢。目前，各方正積極協調，希望能儘快解決土地問題，使工程如期完工。

工程土地糾紛最棘手 施政展魄力也要兼顧溝通

【本報訊】工程土地糾紛最棘手，施政展魄力也要兼顧溝通。在當前經濟發展迅速的背景下，土地資源日益緊張，工程建設與土地糾紛之間的矛盾日益突出。政府部門在處理這些糾紛時，既要展現魄力，又要注重溝通與協調。只有通過雙方的共同努力，才能實現工程建設與土地資源的合理配置，促進社會的和諧穩定。

南北竿快輪暫時停靠白沙碼頭

中沃口船台面提高需半個月養護期 搭乘快輪民眾注意

【本報訊】配合中沃口船台面提高工程，南北竿快輪暫時停靠白沙碼頭。由於船台面提高工程需要半個月的養護期，目前快輪的航行路線將發生變化。請廣大乘客注意，以免誤事。此外，中沃口船台面的提高將有助於提高船舶的航行效率和安全性，為廣大乘客提供更好的服務。

虛驚一場

【本報訊】一輛車牌號碼為PZ-N-139的機車，昨日下午在行經江庭附近時發生火燒車現象。經南竿分駐所派員前往調查，發現該機車在行駛過程中突然起火，幸無人受傷。目前，警方正對起火原因進行調查，初步懷疑是機油洩漏引起。該機車的主人表示，當時正趕往某處辦事，火燒車發生時感到非常驚慌，幸好及時發現並報警處理。

因故無法如期擔負捍衛國家重責 怎麼辦？

兵役部門：符合規定者可申請緩徵召

【本報訊】連江縣政府兵役部門表示，地區役男凡符合兵役法第四十二條及第四十三條規定，可以申請緩徵召。兵役部門提醒役男，應根據自身情況，及時向當地兵役機關申請。如果因故無法如期擔負捍衛國家重責，應儘快申請緩徵，以免影響個人生活。兵役部門將根據申請情況，依法辦理緩徵手續，確保國家兵役制度的順利實施。

柴油車排氣檢測 衛生局將實施路邊攔檢



衛生局將實施路邊攔檢，柴油車排氣檢測，衛生局將實施路邊攔檢。

【本報訊】連江縣衛生局為改善空氣品質，將於近日開始實施柴油車排氣檢測。衛生局表示，將在全縣主要道路設立檢測站，對行駛的柴油車進行排氣檢測。對於檢測不合格的車輛，將要求車主限期維修。衛生局呼籲廣大車主，應定期對車輛進行維護，減少尾氣排放，共同保護環境。

要提
見市場活絡，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方志

農曆
廿七日 宜 祭祀開光剃頭 忌 安床
廿八日 宜 祭祀納采嫁娶 忌 安廟

連江縣立醫院醫師門診表

門診	醫師	時間
內科	李季	上午八時至十二時
外科	李季	下午二時至六時
小兒科	李季	上午八時至十二時
婦產科	李季	下午二時至六時
牙科	李季	上午八時至十二時
檢驗科	李季	上午八時至十二時
藥劑科	李季	上午八時至十二時
放射科	李季	上午八時至十二時
檢驗科	李季	上午八時至十二時
藥劑科	李季	上午八時至十二時
放射科	李季	上午八時至十二時

今日地區天氣

氣溫：廿五至三十度
東風轉東北風
六轉十級
陣風十二級
浪高三轉九公尺

資料提供：中央氣象局

生活小常識

定期塗氟 防蛀牙

定期塗氟是預防蛀牙的有效方法。塗氟可以在牙齒表面形成一層保護膜，防止細菌侵蝕。建議每半年塗一次。此外，保持良好的口腔衛生習慣，如早晚刷牙、使用牙線等，也是預防蛀牙的關鍵。

本週鴻順離島航報

日期	星期	時間	起	迄
8/25	一	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/26	二	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/27	三	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/28	四	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/29	五	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/30	六	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/31	日	上午七時	福沃至普光	福沃至東引

自來水廠八月份輪區供水表

輪區	供水日期	供水時間
第一輪區	8月1日	上午八時至十二時
第二輪區	8月2日	上午八時至十二時
第三輪區	8月3日	上午八時至十二時
第四輪區	8月4日	上午八時至十二時
第五輪區	8月5日	上午八時至十二時
第六輪區	8月6日	上午八時至十二時
第七輪區	8月7日	上午八時至十二時
第八輪區	8月8日	上午八時至十二時
第九輪區	8月9日	上午八時至十二時
第十輪區	8月10日	上午八時至十二時

生活偽語

你不能控制生命的長度，但你可以決定它的寬度。
你不能左右天氣，但你可以改變心情。
你不能改變容貌，但你可以展開笑容。
你不能預知明天，但你可以運用今天。
你不能預知勝利，但你可以事事盡力。

金門快輪八月份航報

日期	星期	時間	起	迄
8/25	一	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/26	二	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/27	三	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/28	四	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/29	五	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/30	六	上午七時	福沃至普光	福沃至東引
8/31	日	上午七時	福沃至普光	福沃至東引

家庭小百科

舊襪子 掛鞋拔子

襪子破洞或鬆緊帶鬆了，如果懶得縫合，請勿丟棄，可當其他用途。將襪子洗淨後，平時可以套在手上擦玻璃、鏡子或皮鞋，無破洞者可用來掛鞋拔子，裝遙控器開關。

膽固醇高低 容易憂鬱

膽固醇高低與憂鬱症有密切關係。膽固醇水平過高或過低都可能導致情緒波動。建議通過飲食調整和運動來維持健康的膽固醇水平。

昨日股市

【中央社記者張德坤台北二十八日電】台北股市今日呈高開低走之勢，開盤後，以大跌二點三三點收盤。收盤指數九百七十九點九二點，下跌九點九二點。成交量為一億零九百九十九萬股，成交金額為一百零九億九千九百九十九元。市場氣氛較為清淡，投資者多持觀望態度。

「安珀」過境 地區防範得宜無重大災情傳出

適逢小潮水，津沙、介壽沃口消波塊足以抵擋巨浪；防災中心、義消分隊廿四小時監控，適時給予風災協助。

【本報訊】中度颱風「安珀」昨天過境地區，由於適逢小潮水以及民眾早做防範，除馬祖酒廠頂邊鐵板被吹走以及路樹被折斷外，南竿其他各地均未傳出重大災情。

「安珀」颱風在中午之後，風力逐漸轉強，而雨勢也逐漸加大，位於西部的馬祖，在適逢小潮水，並沒有堆積沙包防範海水倒灌，而兩台平時停在沙灘上的推土機則先行離開避風。

而過去風災海水倒灌最為嚴重的津沙和介壽村，由於消波塊仍堆放在港口，適逢又是農曆的小潮水，雖見海上滔天巨浪，但沒有海水倒灌的憂慮。

而清水村的小潮水，平時即有漁船避風，昨天上午，即吸引了許多的漁友前往查看自己的漁船，除了一艘漁船漏水之外，並無災情傳出。

隔鄰的福沃港，來自北竿和莒光的漁船分別泊港避風，部分漁友在船上警戒，而一部分漁友則在漁會大樓待命。縣府主任秘書劉立群昨天在走訪福沃港時，也特別前往慰問漁友。

山路上馬祖酒廠新建的鐵板庫房，由於不敵「安珀」強風

的肆虐，部分屋頂邊緣的鐵板被吹落各地，而酒廠代辦長邱吉強也率員工及時搶救。

昨天上午開始，馬祖地區即籠罩在「安珀」的風雨之中，不過，南竿介壽的鄉子市場仍照常運作，而菜價也一如往昔，並沒有什麼波動，也不影響軍民的生活。

而一直監控「安珀」動向的連江縣防災中心，昨天廿四小時與外界保持密切聯繫，劉立群主任秘書昨天下午也前往津沙和介壽村慰問漁民的辛勞。

位於梅石的南竿義消分隊，廿四小時接受外來的求救，昨天在隊部待命的義消員，仍將視海象而定。

此次「安珀」颱風來襲，由於適逢農曆的小潮水，而民眾也早作防範，除部分路樹不敵強風而傾倒之外，各地並未傳出重大災情。

「安珀」颱風預定今天將遠離地區，而留下的折斷路樹和一的垃圾，將是馬

上必須面對的復原工作。

本報訊：風勢強勁的「安珀」昨天風雨連綿進入馬祖，各地強風豪雨不斷，北竿地區沒有重大災情傳出，只有部分村莊電力中斷多次，因風雨太大無法及時修復。

「安珀」在昨天凌晨登陸台灣東部之後，馬祖地區就明顯感受到颱風的威力，近午時分風雨更趨強烈，強風豪雨是這次颱風最大特色，幾乎所有道路都佈滿吹落的樹枝、樹葉。

受到強風影響，北竿地區多處電力中斷，塘岐復興路及橋仔村一整天沒電，電視收不到，海面上的風浪則不如「溫妮」強勁，但還有民眾在颱風來襲時前往中沃口釣魚。

在農業方面，損失較多的是瓜類，不少民眾栽種在棚架上的西瓜、甜瓜、苦瓜等被強風吹斷瓜藤。截至目前為止，「安珀」並沒有帶來嚴重的災情，但颱風過後引進的西南氣流相當旺盛，民眾還是要嚴加防範。

颱風天 八百餘用戶停電

台電全力搶修不及 部分用戶渡過難耐停電夜

【本報訊】受到中度颱風「安珀」侵襲影響，戶用電力停電。電力公司外線班人員全力搶修，仍有三百三十一戶左右無法順利送電。

馬祖地區各島嶼計有八百三十八戶用戶停電，至昨天晚間九時止，大約還有三百三十一戶，仍有三百三十一戶左右無法順利送電。

由於「安珀」帶來強風驟雨，各島嶼線路，電力公司表示，受到颱風影響的線路共有六條，影響用戶有八百三十八戶，至晚上九時前，已有被樹枝壓斷的線路，因此造成八百三十八戶停電。

仍有三百三十一戶停電。南竿部份有四十戶，北竿一百八十二戶，東引九十二戶，西引七十七戶，東島全島二百二十六戶全部停電。

電力公司表示，整個搶修工作持續到昨晚九時，大約還有三百三十一戶要等到今天才能進行搶修。

「安珀」來襲 大家長很耽心

曹縣長來電 指示相關單位加強防範

【本報訊】中度颱風「安珀」侵襲地區，公出台北的連江縣長曹順天來電表示關切，並指示相關單位加強防範。

連江縣政府與明德春天百貨聯合舉辦的漁鄉酒香馬祖文物特產博覽會，將於今天正式登場，縣長曹順天上午九時，直接來電表示關切，並指示相關單位加強防範。

曹縣長表示，此次「安珀」來襲，大家長很耽心，指示相關單位加強防範，並指示相關單位加強防範。

曹縣長表示，此次「安珀」來襲，大家長很耽心，指示相關單位加強防範，並指示相關單位加強防範。

劉主任署強風驟雨走訪低窪村落

對於準備充分未釀成災至表欣慰

【本報訊】連江縣政府主任秘書劉立群昨天下午冒著「安珀」颱風強勁的風雨走訪各低窪村落，瞭解民眾防範準備情形。

劉主任表示，此次「安珀」來襲，大家長很耽心，指示相關單位加強防範，並指示相關單位加強防範。

劉主任表示，此次「安珀」來襲，大家長很耽心，指示相關單位加強防範，並指示相關單位加強防範。

台馬海空交通全面中斷

民眾家中躲雨 街道冷冷清清

【本報訊】受到「安珀」颱風影響，地區海空交通全面中斷，街道上則少有人行走。

海空交通全面中斷，街道上則少有人行走。

海空交通全面中斷，街道上則少有人行走。

祝漁鄉酒香文物特產博覽會圓滿成功

【本報訊】連江縣政府與明德春天百貨聯合舉辦的漁鄉酒香馬祖文物特產博覽會，將於今天正式登場。

博覽會由連江縣政府與明德春天百貨聯合舉辦，其規模超過以往類似的博覽會。

博覽會由連江縣政府與明德春天百貨聯合舉辦，其規模超過以往類似的博覽會。

「安珀」遠離 海上作業船隻仍應戒備

八月最後一週 A P、金快順延

【本報訊】馬祖地區今天逐漸脫離中度颱風「安珀」的暴風圈，但民眾及海面上作業的漁船仍應嚴加戒備。

「安珀」以每小時十八公里的速度向西北方向行進，昨天晚上其中心已移入福建省登陸，由於在行經台灣受到中央山脈阻礙，颱風的強度將持續減弱，暴風圈亦有縮小趨勢。

中央氣象局表示，「安珀」颱風昨天下午二時離開台灣本島，但馬祖地區風勢及雨勢卻持續增強，預計今天起逐漸脫離暴風圈。

【本報訊】受到「安珀」颱風及外圍環流可能造成的影響，八月份最後一週 A P 和「金門快輪」均順延開航，搭乘的民眾請注意。

八月份最後一週 A P 順延開航，因颱風影響海象轉強，開航日期順延。

【本報訊】連江縣政府承辦的「金門快輪」，金快輪公司在馬祖負責人林善清昨天表示，原定今天開航的「金快」，將順延廿四小時。

林善清同時表示，「金快」日前已經抵達基隆港待命，由於「安珀」颱風所造成海象惡劣，初步決定延後廿四小時開航。

本月份 A P 原定昨天自基隆港開出，單程來就。而「金快」原定今天開航，也將順延廿四小時，視海象再作最後決定。

電話通訊未受影響 一切正常

【本報訊】昨天下午起，是「安珀」颱風對馬祖影響最大的時候，地區各島及對台電話通訊狀況，除了少數線路以外，一切正常。

有約三四十部的線路中斷，地區各島及對台的通訊品質一切正常，只有電信公司說，他們隨時保持警戒狀態，全力搶修一切突發狀況。

【本報訊】受到「安珀」的影響，地區各島交通一切停擺，今天是否開航則視海象而定。

昨天一整天，南竿、北竿、東引及各島間的交通航線，因風浪太大全數取消，車船表示，今天是否恢復航線則視海象及風浪狀況而定。

【本報訊】馬祖高中中表示，原訂今、明兩天舉行的新生入學訓練順延，明天（三十一日）的註冊則照常舉行。

馬祖高中表示，原訂今、明兩天舉行的新生入學訓練順延，明天（三十一日）的註冊則照常舉行。

各離島交通停擺 今視海象開航

【本報訊】受到「安珀」的影響，地區各島交通一切停擺，今天是否開航則視海象而定。

昨天一整天，南竿、北竿、東引及各島間的交通航線，因風浪太大全數取消，車船表示，今天是否恢復航線則視海象及風浪狀況而定。

【本報訊】馬祖高中中表示，原訂今、明兩天舉行的新生入學訓練順延，明天（三十一日）的註冊則照常舉行。

馬祖高中表示，原訂今、明兩天舉行的新生入學訓練順延，明天（三十一日）的註冊則照常舉行。

馬祖高中新生訓練順延 舊生註冊照常

【本報訊】馬祖高中中表示，原訂今、明兩天舉行的新生入學訓練順延，明天（三十一日）的註冊則照常舉行。

馬祖高中表示，原訂今、明兩天舉行的新生入學訓練順延，明天（三十一日）的註冊則照常舉行。

學子留意如期報到

【本報訊】介壽國中中小學新學期開學在即，學子應留意如期報到。

介壽國中中小學新學期開學在即，學子應留意如期報到。

曉揭天今獎大 獎抽庭家保環選票

證見動活為共 與參躍踴眾民邀局衛

【本報訊】由連江縣衛生局主辦的「大獎揭曉」活動，將於今天舉行抽獎典禮。

衛生局表示，此次活動共抽獎一百名，各得獎金一千元。

衛生局表示，此次活動共抽獎一百名，各得獎金一千元。

要提

民意論壇，希望您的聲音化成文字傳給我們，讓地方意見市場活絡。



(五)



(六)

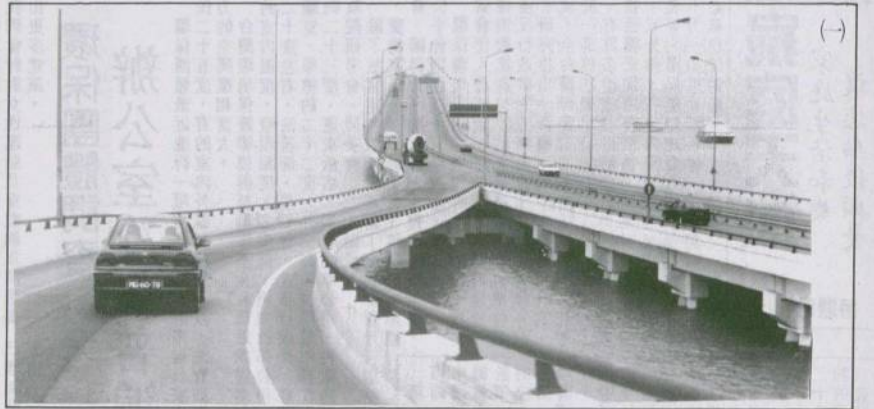
地方自治轉型，百事待舉；他山之石，可以攻錯，機場、大橋、住宅、觀光動線、島際交通，看看別人是怎麼做。新觀念、新思維、新視野，公務人員要走出辦公室，培養宏觀格局。



(七)

多出走走看看

圖片：建設局提供



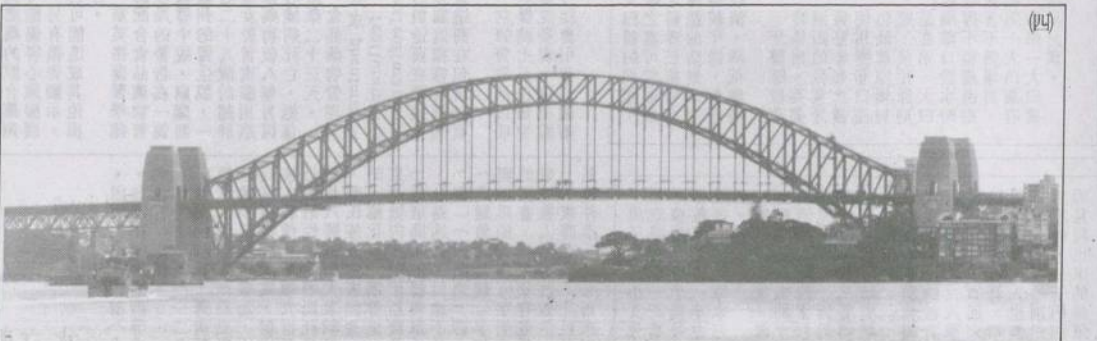
(一)



(二)



(三)



(四)

農曆

廿七日

宜 祭祀開光納采 忌 造船

廿九日

宜 祭祀開光納采 忌 安葬

三十日

宜 祭祀祈福納采 忌 安葬

三十日

宜 祭祀祈福納采 忌 安葬

三十日

宜 祭祀祈福納采 忌 安葬

三十日

宜 祭祀祈福納采 忌 安葬

三十日

宜 祭祀祈福納采 忌 安葬

三十日

宜 祭祀祈福納采 忌 安葬

金門快輪八月份航報

Table with columns for flight number, date, time, and destination. Includes flight details for the first and second halves of the month.

家庭小百科

舊襪子 掛鞋拔子... 襪子破洞或鬆緊帶鬆了，如果懶得縫合，請勿丟棄，可當其他用途。

研究指出，人的膽固醇過高，容易罹患心臟血管疾病，最近陸續有研究指出，人的膽固醇過低也不好，容易罹患憂鬱症。

連江縣立醫院醫師門診表. Table listing medical services and doctor names.

今日地區天氣. 氣溫：廿五至三十度. 偏南風. 八轉六級. 陣風十級. 浪高六轉三公尺.

生活小常識. 定期塗氟 防蛀牙. 填補材料對於蛀牙的再發有顯著影響。目前填補的材料，常用的有銀粉與合成樹脂兩種。

自來水廠八月份輪區供水表. Table with columns for area, date, and water supply status.

每日南北竿快輪時刻表. Table with columns for route, date, and time.

生活語. 你不能控制生命的長度，但你可以決定它的寬度. 你不能左右天氣，但你可以改變心情.

活動看板. 欣逢中華民國八十六年九三軍人節，馬祖酒廠感念...

地方簡訊. 衛生局舉辦油車掛牌抽獎. 南竿：八月廿八日上午九時至十二時，下午二時至五時。

昨日股市. 中央社記者張均德台北三十日電：台北股市今天呈開走低走勢，台股在開盤後，一度作收，收盤指數九七五點。